



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

---

Plats och tid	Förvaltningsbyggnaden, sammanträdesrum 1 Måndagen den 16 juni 2014, kl. 10.00-17.00
Beslutande	Tommy Nyström (s), ordförande Birgitta Larsson (s) Tomas Nilsson (s) §§ 111-120, 127-129, kl. 10.00-14.30 Maria Åhlén (s) Tomas Junkka (s) Stig Eriksson (v) Jeanette Wäppling (v) Lars Alriksson (m) Fredric Olofsson (skp) Margareta Henricsson (ns) Gunnel Eriksson (s) tjug ers Steve Ärlebrand (s), tjug ers, §§ 121-126, 130-139, kl. 14.30-17.00 Gun Isaxon (skp) ej tjug ers
Övriga deltagande	Lennart Johansson, kommunchef Ann-Katrin Karlsson, kommunsekreterare Joakim Svensson, förvaltningschef service- och teknik § 111, 127 Annica Henriksson, förvaltningschef barn- utbildning och kultur § 111 Marianne Jonsson, förvaltningschef kommunledningskontoret § 111 Marika Rissanen Korpi, förvaltningschef socialförvaltningen § 111 Theresa Savonen, VD Gällivare Energi AB § 111 Kjell-Åke Nilsson, vVD Sparkbanken Nord § 129 Lars Albinsson, Maestro Management § 128 Andreas Larsson, säkerhetssamordnare § 112:6 Göran Sandström, ekonomief § 111, 131 Henrik Jakobsson, ekonom § 111, 131
Utsetts att justera	Fredric Olofsson
Justeringens plats och tid	Förvaltningsbyggnaden, måndagen den 18 juni 2014, kl. 08.00
Underskrifter	Sekreterare..... §§ 111-139 Ann-Katrin Karlsson  Ordförande..... Tommy Nyström  Justerande..... Fredric Olofsson

---

|Utdragsbestyrkande  
|



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

---

**BEVIS**

Justeringen har tillkännagivits genom anslag §§ 111-139

Organ

Kommunstyrelsen

Sammanträdesdatum

2014-06-16

Datum för anslags uppsättande

2014-06-19

Datum för anslags nedtagande 2014-07-11

Förvaringsplats för protokollet

Förvaltningsbyggnaden

Underskrift

.....  
Ann-Katrin Karlsson



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen****INNEHÅLLSFÖRTECKNING**

	<b>SIDAN</b>
<b>§ 111</b> Budgetuppföljning	<b>250</b>
<b>§ 112</b> Information	<b>252</b>
<b>§ 113</b> Information angående Malmberget	<b>261</b>
<b>§ 114</b> Information från de kommunala råden	<b>262</b>
<b>§ 115</b> Inköp av flaggstänger, fundament och vimplar för att flagga för minoriteternas nationaldagar/självständighetsdag	<b>263</b>
<b>§ 116</b> Överenskommelse av fastighetsreglering för del av Malmberget 8:1 m fl	<b>266</b>
<b>§ 117</b> Rapport enligt bolagsordning TOP bostäder AB 2014	<b>268</b>
<b>§ 118</b> Undertecknande av skrivelser angående mervärdesskatteredovisningen	<b>269</b>
<b>§ 119</b> Utkvitterande av försändelser inom Gällivare kommun	<b>270</b>
<b>§ 120</b> Tecknande av kommunens bankgiro samt kommunens samtliga bankkonton	<b>271</b>
<b>§ 121</b> Handlingsplan för jämställdhet i Gällivare kommun 2015-2020	<b>272</b>
<b>§ 122</b> Detaljplan för Vuoskonjärvi industriområde, etapp II	<b>275</b>
<b>§ 123</b> Förvärv av mark från fastigheten Lina 3:1	<b>277</b>
<b>§ 124</b> Planbesked Dundret 5:4	<b>279</b>



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

---

<b>§ 125</b>		<b>281</b>
	Tillfällig personalparkering längs Postgatan	
<b>§ 126</b>		<b>283</b>
	Attraktiva bostäder	
<b>§ 127</b>		<b>285</b>
	Äskande av tilläggsanslag för investeringsprojekt 2014	
<b>§ 128</b>		<b>287</b>
	Program för verksamhetslokaler i Gällivare Centrum	
<b>§ 129</b>		<b>291</b>
	Delägarskap i Flexibla bostäder i Gällivare AB	
<b>§ 130</b>		<b>294</b>
	Godkännande av reviderade bolagsordningar för IT-Norrbotten AB och Norrbottens Energikontor AB	
<b>§ 131</b>		<b>296</b>
	Budgetarbete 2015-2017, åtgärder efter kommunstyrelsens budgetdialog med nämnder	
<b>§ 132</b>		<b>300</b>
	Skadeståndsansättning LKAB, finansiering och delegationer för samhällsomvandlingen	
<b>§ 133</b>		<b>304</b>
	Ärendeuppföljning	
<b>§ 134</b>		<b>305</b>
	Motion av Margareta Henricsson (ns) och Bernt Nordgren (ns) - Reprissändning av kommunfullmäktiges sammanträde i Gällivare närradio	
<b>§ 135</b>		<b>307</b>
	Motion av Fredric Olofsson (skp) och Bror Wennström (skp) - Förebyggande av sociala problem bland ungdomar - Arbete för goda uppväxtvillkor.	
<b>§ 136</b>		<b>309</b>
	Motion av Tomas Nilsson (s) och Ulf Normark (s) - Svenska kollektivavtal	
<b>§ 137</b>		<b>311</b>
	Motion av Johannes Sundelin (s) - Skaterullbana	
<b>§ 138</b>		<b>312</b>
	Omföringar investeringar	



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

---

§ 139

Utvecklingsplan Vassara

314



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

KS/2014:8 -042

§ 111

Budgetuppföljning**Kommunstyrelsen beslutar**

att lägga budgetuppföljningen med godkännande till handlingarna.

**Bakgrund**

Kommunstyrelsen har beslutat att som stående punkt på dagordningen ta upp information angående budgetuppföljning.

Kommunchef Lennart Johansson samt förvaltningscheferna Marianne Jonsson, kommunledningskontoret, Annica Henricsson, barn-, utbildning- och kulturförvaltningen, Joakim Svensson, service- och teknikförvaltningen samt Marika Rissanen Korpi, socialförvaltningen informerar om budget.

Annica Henricsson informerade om att prognosen för förskola och pedagogiskt omsorg visar ett underskott på totalt 965 tkr, varav största delen beror på extra avdelning Humlan saknar budget.

Marika Rissanen Korpi informerar, om inget oförutsett händer så visar årsprognosen ett nollresultat vid årets slut. Den påtagliga och oroväckande trenden är att bristen på vissa yrkeskategorier börjar få ekonomiska konsekvenser. Detta konkretiseras i att förvaltningen varit tvungna att upphandla både socionom och sjukskötersketjänster från bemanningsföretag.

Marianne Jonsson, informerar om att underskottet på nämnd- och utredningsenheten beror på ökade kostnader för kollektivtrafik och länstrafik. Intäkter väntas, men posten kommer att gå med ca 300 tkr minus på årsbasis.

Lennart Johansson informerar från miljö- och bygg. Posten byggkontor ligger minus eftersom de ligger ute med pengar för detaljplaner som inte har någon finansiering.

Joakim Svensson informerar om att service- och teknik kommer att gå över budget med ca 2 mkr vid årets slut om de skall vidmakthålla en normal nivå på sommaruppehållet. Överdraget beror på att flyget fått kraftigt minskat driftbidrag samt behovet av snöröjning och bortkörning av snö under vårvintern i kombination med ett plötsligt personalbortfall.

---

				Utdragsbestyrkande
--	--	--	--	--------------------



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

---

Informationen pågår kl. 10.10-10.35.

Theresa Savonen, VD Gällivare Energi AB lämnar en ekonomisk rapport för maj 2014.

Ekonomiska utfallet för jan-maj visar på ett prognostiserat resultat för helår på -6Mkr. Stor del till detta är det varma vädret och därmed minskade intäkter, enbart från försäljning med -4,5 Mkr jmf med budget. Även elpriset är rekordlågt.

Bolaget har ett allvarligt ekonomiskt läge och med osäkerheterna kring samhällsombvandlingen genomförs en affärsanalys i nuläget för att visa på åtgärder samt handlingsplan som krävs.

Informationen pågår kl. 11.25 – 11.45.

**Beslutsunderlag**

1. Budgetuppföljning tom april 2014.

---

| | | | Utdragsbestyrkande



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

KS/2014:9 -101

§ 112

Information**Kommunstyrelsen beslutar**

att godkänna upprättad förteckning över fattade delegationsbeslut,

att lägga delgivningarna till handlingarna samt

att lägga kurserna till handlingarna.

Delgivningar

1.

Sveriges Kommuner och Landsting, Cirkulär;

2014:13 – Samverkan mellan kommunal räddningstjänst och Sjöfartsverkets räddningshelikoptrar

2014:14 – Beloppsjusteringar i avtal om försäkringsersättning vid trafikskador på kommunala anläggningar.

2014:15 – Vårproposition för år 2014.

2014:17 – Budgetförutsättningar för åren 2014-2017.

2014:18 – Kommunal fastighetsavgift, prognos 2015.

2.

KS 2014:266/210

Boende i Sakjärvi, Liikavaara och Laurajärvi har skickat frågor angående eventuell inlösen av deras fastigheter på grund av Boliden Mineral AB:s gruvverksamhet vid Aitik och Salmijärvi.

Svar: Kommunstyrelsens ordförande har den 2014-04-22 skickat ett svar till de boende.

3.

KS 2014:301/107

Kommuninvest har den 10 april 2014 kommit med ett årsbesked 2013 – överskottsutdelning Kommuninvest ekonomisk förening.

---

			Utdragsbestyrkande
--	--	--	--------------------





2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

---

4. KS 2014:34/107  
Kommuninvest har den 29 april 2014 kommit med instruktioner för inbetalning av överskottsutdelning.
5. KS 2011:215/430  
Länsstyrelsen Norrbotten har den 25 april 2014 beslutat om godkännande av slutrapport och beslut om bidragets storlek för det kommande naturvårdsprojektet Arthur Leidgren Nature Center, Gällivare kommun.
6. KS 2014:376/180  
IT-enheten och informationssäkerhetschefen har den 20 maj 2014 lämnat en incidentrapport Serverproblem 2014-02-14—2014-02-17. Andreas Larsson informerar på dagens sammanträde mellan kl. 15.00 – 15.20.
7. KS 2014:380/510  
Trafikverket har den 21 maj 2014 beslutat om vägvisning till Världsarvet Lapponia samt naturum, Gällivare kommun samt Jokkmokks kommun.
8. KS 2014:379/701  
Folkhälsostrategen har den 22 maj 2014 lämnat en rapport om välfärdsbokslut folkhälsa 2013.
9. KS 2014:249/010  
Kommunstyrelsens ordförande har den 26 maj 2014 lämnat svar till Företagarnas förslag till utbyggnad av infrastruktur i Malmfälten.
10. KS 2014:382/142  
Länsstyrelsen Norrbotten har den 12 maj 2014 beslutat om bidrag ur bygdemedel med 6 500 000 kr för utveckling av näringslivet i Gällivare kommun under år 2014.
11. KS 2014:328/050  
Förvaltningsrätten har den 2 juni 2014 begärt in yttrande från Gällivare kommun angående mål nr 1169-14 ang offentlig upphandling Peab Sverige AB /. Gällivare kommun.
12. KS 2014:326/510  
Trafikverket har den 29 april 2014 beslutat att fastställa arbetsplan för ombyggnad av väg 822 Kilvo – Gällivare, Gällivare kommun, Norrbottens län.
13. KS 2014:117/142  
Länsstyrelsen Norrbotten har den 29 april 2014 beslutat om bidrag ur bygdemedel till Nattavaara Skoter- och Fritidsförening med max 106 125 kr.

---

			Utdragsbestyrkande
--	--	--	--------------------



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

- 
14. KS 2012:138/100  
Högsta Förvaltningsdomstolen har meddelat i Stockholm 5 maj 2014 dom i mål nr 228-14 att de inte meddelar prövningstillstånd.
15. KS 2014:362/370  
Länsstyrelsen Norrbotten har den 8 maj 2014 informerat om tidsplan för arbete med Styrel i Norrbotten.
16. KS 2014:350/133  
Migrationsverket har den 15 maj 2014 lämnat information gällande ersättning för betydande extraordinära kostnader samt vissa särskilda kostnader.
17. KS 2013:329/311  
Regeringen, näringsdepartementet har den 15 maj 2014 beslutat att avslå överklagande gällande Trafikverkets beslut om indragning från allmänt underhåll av del av väg 830, delen Bergmansgatan i Malmberget, från Hertiggatan till väg 831 Mellanvägen, Gällivare kommun, Norrbottens län.
18. KS 2014:40/107  
Inlandsbanan AB har den 16 maj 2014 kommit med en tertialrapport per första tertial 2014.
19. KS 2012:615/214  
Svea Hovrätt, Mark- och miljööverdomstolen har den 16 maj 2014, mål P8833-13 upphävt Kommunfullmäktige i Gällivare kommun beslut den 13 mars 2013 § 16 att anta detaljplan för del av Gällivare 4:21 (Bryggeribacken, Andra Sidan) i Gällivare kommun.
20. KS 2014:40/107  
Nyhetsbrev nr 1, 2014, Inlandsbanan.
21. KS 2014:26/106  
Protokoll Folkhälsorådets möte 2014-05-20.
22. KS 2014:38/265  
Protokoll Laponia styrelsemöte 2014-02-13.
23. KS 2014:35/103  
Nyhetsbrev april 2014 och maj 2014, Kommunförbundet Norrbotten.
24. KS 2014:23/107  
Protokoll från årsstämma för Matlaget i Gällivare AB 2014-03-07.

---

			Utdragsbestyrkande
--	--	--	--------------------



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

- 
25. KS 2014:24/107  
Protokoll från Ungdomsrådsmöte 2014-04-01.
26. KS 2014:27/107  
Protokoll från ägarsamråd IT Norrbotten AB, 2014-03-21.
27. KS 2014:36/106  
Protokoll från ägarsamråd Norrbottens Energikontor AB, 2014-03-21.
28. KS 2014:36/106  
Protokoll från årsstämma Norrbottens Energikontor AB, Nenet 2014-04-16.
29. KS 2014:36/106  
Nyhetsbrev nr 2, 2014 Norrbottens Energikontor AB, Nenet.
30. KS 2014:51/106  
Protokoll Länshandikapprådet 2014-04-01.
31. KS 2014:41/106  
Minnesanteckningar från Brottsförebyggande rådet 2014-04-02 och 2014-05-07.
32. KS 2014:25/107  
Protokoll Lapplands Kommunalförbund, 2014-05-09.
33. KS 2014:337/531  
Länstrafiken i Norrbotten har den 30 april 2014 lämnat en prognos för underskottstäckning 2015.
34. Protokoll har inkommit från:
- Socialnämnden 2014-04-10
  - Socialnämnden 2014-05-09
  - Barn-, utbildning och kulturnämnden 2014-01-14
  - Barn-, utbildning och kulturnämnden 2014-02-18
  - Barn-, utbildning och kulturnämnden 2014-03-10
  - Barn-, utbildning och kulturnämnden 2014-03-25
  - Service- och tekniknämnden 2014-01-14
  - Service- och tekniknämnden 2014-02-25
  - Service- och tekniknämnden 2014-03-25

---

			Utdragsbestyrkande
--	--	--	--------------------



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**Anmälningar**Kommunstyrelsens ordförande har på delegation av kommunstyrelsen fattat följande beslut**

1. KS 2014:377/050  
2014-05-22 beslutat om upphandling bemanning socionom Gällivare kommun, ramavtal under tiden 2014-05-15 – 2016-05-14, två (2) år med rätt för beställaren att förlänga avtalet med ett (1) år.

2. KS 2014:314/534  
2014-05-08 yttrat sig till Länsstyrelsen Norrbotten över ansökan om tillstånd till kameraövervakning inom södra skogssamebyns kalvningsområden i södra delen av Gällivare kommun.

3. KS 2013:644/133  
2013-12-17 tecknat en överenskommelse med Migrationsverket om mottagande av asylsökande barn utan legal vårdnadshavare i Sverige, s.k. ensamkommande barn.

**Kommunstyrelsens vice ordförande har på delegation av kommunstyrelsen fattat följande beslut**

4. KS 2014:43/702  
2014-05-07 beslutat om tillstånd enligt 8 kap 2 § alkohollagen servering av alkohol-drycker till JTA Lakkapää AB under perioden 2014-05-09—2014-05-10 i Malmbergets sporthall.

**Kommunchefen har på delegation av kommunstyrelsen fattat följande beslut**

5. KS 2014:14/101  
2013-11-01 Catrine Mattsson, förordnas som administrativ chef vid enheten Nämnd- och utredning, Kommunledningskontoret. Förordnandet gäller under perioden 2013-11-01 - 2016-10-31.

2013-10-01 Anders Skoglund, förordnas som chef för IT-enheten, Kommunledningskontoret. Förordnadet gäller under perioden 2013-10-01 till och med 2016-09-30.

**Förvaltningschefen för Kommunledningsförvaltningen har på delegation av kommunstyrelsen fattat följande beslut**

5. KS 2014:14/101  
2014-05-09 Omreglering av tjänst IT-chef till IT-strateg vid IT-enheten,

---

			Utdragsbestyrkande
--	--	--	--------------------



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

Kommunledningsförvaltningen. Tjänstens innehåll har förändrats.

2014-05-09 Omreglering av tjänst som IT-tekniker till Driftchef för IT-enheten, Kommunledningsförvaltningen. Driftchefen ska underställd IT-strategen ansvara för den löpande driften av kommunens IT-system.

**Personalchefen har på delegation av kommunstyrelsen tecknat följande lokala Kollektivavtal**

5. KS 2014:14/101  
2013-12-17 Lokalt kollektivavtal med Kommunal om schema för personal vid Grönsiskan. Avtalet gäller under perioden 2014-01-13-2015-05-18.

2014-01-21 Lokalt kollektivavtal med Kommunal och Lärarförbundet om schema för personal vid gruppboendet Solkatten. Avtalet gäller under perioden 2014-01-27-2014-06-01.

2014-03-07 Lokalt kollektivavtal med Kommunal om schema för personal vid Grönsiskan. Avtalet gäller under perioden 2014-05-19 - 2014-09-21.

2014-03-10 Lokalt kollektivavtal med Kommunal om schema för personal vid Enen, Kristallen. Avtalet gäller under perioden 2014-02-17-2014-06-15.

2014-03-13 Lokalt kollektivavtal med Kommunal om schema för personal vid Älvbacka gruppboende. Avtalet gäller under perioden 2014-04-14--2014-08-10.

2014-03-13 Lokalt kollektivavtal med Kommunal om schema för personal vid Hemtjänsten Malmberget, Öppen Malmberget. Avtalet gäller under perioden 2014-03-31-2014-08-03.

2014-02-25 - 2014-03-26 Lokalt kollektivavtal om semesterväxling har tecknats med följande Parter;

Kommunal 2014-02-25

Vision 2014-04-10

Jusek 2014-03-10

Sveriges Ingenjörer 2014-03-10

Lärarförbundet 2014-03-14

Akademikerförbundet SSR 2014-03-14

FSA 2014-03-14

Ledarna 2014-03-26

Avtalet innebär att tillsvidareanställda med semestertjänst och visstidsanställda som är

---

Utdragsbestyrkande



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

anställda under helt kalenderår ska få möjlighet att byta ut motsvarande värdet av semesterdagstillägget mot extra ledighet. Semesterväxling införs under en provperiod på två år med uppföljning efter ett år och utvärdering efter två år. Avtalet gäller tillsvidare med en uppsägningstid på 3 månader från båda parter.

2014-04-04 Lokalt kollektivavtal med Kommunal om löner för ferieungdom.  
Fr o m 2014.

**Tf Utvecklingschef har på delegation av kommunstyrelsen fattat följande beslut**

6. KS 2014:327/141

2014-05-07 beslutat att Nilivaara Idrottssällskap erhåller stöd till marknadsföring för Niliterrängen & Lapplands Långlopp med 5 000 kr.

7. KS 2014:290/141

2014-05-07 beslutat att Sveriges geologiska undersökning Geological Survey of Sweden (SGU) erhåller stöd till Mineraljakten 2014 med 10 000 kr för premier.

8. KS 2014:300/810

2014-05-07 beslutat att Midnight Sun Adventure erhåller stöd med 12 500 kr för anlåtande av Designteamet, LTU Affärsutveckling, för design mm av aktivitetscenter i Sandviken i samverkan med service- och teknikförvaltningen.

9. KS 2014:82/041

2014-04-23 ansökt hos Länsstyrelsen Norrbotten om bygdemedel för fortsatta satsningar för näringslivsutvecklingen i Gällivare kommun 2014.

10. KS 2014:345/141

2014-06-02 beslutat om medfinansiering i projektet ”Samverkan & samråd i fjällområdet i Swedish Lapland med 17 500 kr.

**Upphandlingsansvarig har på delegation av kommunstyrelsen fattat följande beslut**

11. KS 2014:311/050

2014-04-16 beslutat att anta anbud från Bröderna Hansson H-Tryck AB avseende tryckning och leverans av blanketter, kuvert mm samt att ramavtal tecknas för perioden 2014-06-01—2016-05-31 med option på ett år.

---

			Utdragsbestyrkande
--	--	--	--------------------



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

12. KS 2014:330/050  
2014-05-28 Upphandling KV Kommunalhemmet 1 – Vård- och omsorgsboende, samordnad generalentreprenad, Entreprenad 03, antagit anbud lämnat av Kylmontören i Piteå AB.

**Vik. handikappkonsulent har på delegation av kommunstyrelsen fattat följande beslut**

13. KS 2014:385/805  
2014-06-02 beslutat om aktivitetsstöd till handikappföreningar;

Hörselskadades förening (HRF)	14 120 kr
Föreningen för utvecklingsstörda barn, Ungdomar och vuxna (FUB)	22 950 kr
Gällivare strokeförening	8 000 kr
Reumatikerföreningen	13 200 kr
Hjärt- och lungföreningen	13 080 kr
Demensföreningen	15 600 kr
Neurologiskt handikappades lokalförening	18 150 kr
De handikappades Riksförbund (DHR)	10 650 kr
Astma och allergiföreningen	11 520 kr
Synskadades Riksförbund (SRF)	12 150 kr
Diabetesföreningen	12 320 kr
SUMMA	151 740 kr

**Minoritetsspråkhandläggaren har på delegation av kommunstyrelsen fattat följande beslut**

14. KS 2014:262/805  
2014-04-28 att bevilja till privatperson 1 000 kr för att åka på ett samiskt konfirmationsläger i Burträsk under tiden 30 juli – 17 augusti 2014.

15. KS 2014:339/805  
2014-05-06 att bevilja till Maj-Lis Skaltje och Jojkaren Jörgen Stenberg till filmförevisning av filmen Jojk "Juoigan" med 19 000 kr.

**Lotterihandläggaren har på delegation av kommunstyrelsen fattat följande beslut**

16. KS 2014:369/800  
2014-05-12 beslutat om lotteritillstånd för Kaitumdalens Konst och Hantverksförening för perioden 2014-05-05 – 2017-05-04.

---

				Utdragsbestyrkande
--	--	--	--	--------------------



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

---

**Vik. Alkoholhandläggare har på delegation av kommunstyrelsen fattat följande beslut**

17. KS 2014:42/702  
2014-04-14 beviljat tillstånd enligt 8 kap 2 § alkohollagen för servering av alkohol-  
drycker till slutet sällskap för Sammakko Fritids & Skoterförening den 19 april 2014.

18. Protokoll har inkommit från:

- Kommunstyrelsens arbetsutskott 2014-03-10, 2014-04-14 och 2014-06-02.
- Kommunstyrelsens samhällsomvandlingsutskott 2014-04-10, 2014-04-23 och 2014-06-03.

Kurser

Inbjudan till Nordkalottkonferensen i Kiruna 22 – 24 augusti 2014. Nordkalotten en del  
av arktis – stora naturtillgångar och snabb tillväxt i en känslig miljö.  
Bindande anmälan senast 15 juni 2014.  
Konferenspaket 1 100 kr (ej logi).

---

				Utdragsbestyrkande
--	--	--	--	--------------------





2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

---

KS/2014:10 -101

§ 113

Information angående Malmberget

**Kommunstyrelsen beslutar**

att lägga informationen med godkännande till handlingarna.

**Bakgrund**

Kommunstyrelsen har beslutat att som stående punkt på dagordningen ta upp information angående Malmberget.

Kommunchef Lennart Johansson informerar om;

- Ersättningsnivåer för verksamhetslokaler.

---

Utdragsbestyrkande



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

---

KS/2014:11 -101

§ 114

Information från de kommunala råden

**Kommunstyrelsen beslutar**

att med godkännande lägga informationen till handlingarna.

**Bakgrund**

Kommunstyrelsen har beslutat att som stående punkt på dagordningen ta upp information från de kommunala råden.

Birgitta Larsson (s) informerade från Folkhälsorådets möte den 21 maj 2014.

Tomas Nilsson (s) informerade från Kommunala pensionärsrådets möte den 23 maj 2014.

---

			Utdragsbestyrkande
--	--	--	--------------------



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

KS/2012:604 -009

§ 115

Inköp av flaggstänger, fundament och vimplar för att flagga för minoriteternas nationaldagar/självständighetsdag**Kommunstyrelsen beslutar**

att köpa in 4 st flaggstänger á 10 m samt en 1st flaggstång 12 m med tillhörande flyttbara fundament och att dessa sätts upp, där nuvarande flaggstängerna står, vid Centralskolan,

att köpa in 8 vimplar varav två samiska, två finska, två romska och två meänkieli,

att man flaggar årligen vid Samiska nationaldagen den 6 februari, Meänkielis nationaldag den 15 juli, Romska nationaldagen den 8 april och Finska självständighetsdagen den 6 december.

att övriga dagar flagga med svenska, samiska, finska, meänkieli och romska vimplar. Den svenska vimpeln flaggas högst,

att medel anvisas från minoritetsspråksmedel, konto, ansvar 15501 verksamhet 2205.

**Bakgrund**

Den 6 februari är det Samernas nationaldag, den 6 december har Finland sin självständighetsdag, den 8 april är det Romska nationaldagen och den 15 juli är det Meänkieli nationaldag.

Samernas nationaldag, Finlands självständighetsdag, Meänkielis flaggdag och den Romska nationaldagen är antagen av Riksdagen och införda i almanackan.

Samrådsgruppen anser, att då kommunen är en förvaltningskommun för samiska, finska, meänkieli och romska ska man även flagga på deras respektive flaggdagar med respektive flagga.

Vid Centralskolan finns idag fyra flaggstänger som måste bytas ut. Flaggstängerna har samma längd, 10 m. Samrådsgruppen för minoritetsspråk anser att behovet är fem flaggstänger, på en gemensam plats, 4 st á 10 m och 1 st á 12 m. Detta för att kunna flagga med alla minoriteters flaggor samt den svenska flaggan.

---

			Utdragsbestyrkande
--	--	--	--------------------



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

Efter kontakt med Bengt Karlsson, flaggspecialist, ägare till Adela flaggcenter framkom följande exempel:

Då det är Samiska nationaldag, Finska självständighetsdagen, Romsk nationaldag eller Meänkieli nationaldag, flaggar man den högre flaggstången med någon av de flaggor som gäller. Den aktuella dagen har celebrering, vilket innebär att den aktuella flaggan hänger högst och på de fyra andra flaggstängerna hänger det svenska vimpel.

Då det gäller en dödsdag för en kommunanställd eller politiker och detta skulle infalla på någon av minoriteternas nationaldag/självständighetsdag har den svenska flaggen celebrering vilket innebär att den svenska flaggan sätts upp på den högre flaggstången. Skulle personen i fråga vara samisk, finsk, romsk eller meänkieli ska anhörig meddela vilken respektive flagga som ska flaggas. Om inte detta sker hissas den svenska flaggan.

Under resten av året flaggas 12 m stången med svensk vimpel och de övriga 4, de lägre, med finsk, samisk, romska och meänkieli vimplar för att visa att vi är en förvaltningskommun för minoritetsspråk.

Kommunen har även gäster från andra nationer och då finns även möjlighet att flagga även för dessa.

**Ekonomiska konsekvenser**

Kostnaden för 4 st 10 m flaggstänger, 1 st 12 m flaggstånd, 5 st flyttbara fundament, 8 st vimplar, två av varje samisk, finsk, romsk och meänkieli är ca 31 000 kr exkl arbetsinsatser. Service- och teknikförvaltningen står för arbetet. I budget finns idag c:a 2 mkr.

**Konsekvenser för barn och ungdomar**

Inga konsekvenser för barn och ungdom.

**Förslag till beslut**

Nämnd- och utredningsenheten föreslår kommunstyrelsens arbetsutskott besluta

att köpa in 4 st flaggstänger á 10 m samt en 1st flaggstång 12 m med tillhörande flyttbara fundament och att dessa sätts upp, där nuvarande flaggstängerna står, vid Centralskolan,

att köpa in 8 vimplar varav två samiska, två finska, två romska och två meänkieli,

att man flaggar årligen vid Samiska nationaldagen den 6 februari, Meänkielis nationaldag den 15 juli, Romska nationaldagen den 8 april och Finska självständighetsdagen den 6 december.

---

Utdragsbestyrkande



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

---

att övriga dagar flagga med svenska, samiska, finska, meänkieli och romska vimplar.  
Den svenska vimpeln flaggas högst,

att medel anvisas från minoritetsspråksmedel, konto, ansvar 15501 verksamhet 2205.

**Beslutsunderlag**

1. Samrådsgruppen för minoritetsspråk förslag 121211 § 62
2. Samrådsgruppen för minoritetsspråk förslag 140401 §
3. Offert från Adela Flaggcenter AB 2014-03-20.
4. Offert från Securitas 2014-05-22.

---

| | | | Utdragsbestyrkande



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

KS/2014:381 -251

§ 116

Överenskommelse av fastighetsreglering för del av Malmberget 8:1 m fl**Kommunstyrelsen beslutar**

att godkänna upprättad överenskommelse mellan Gällivare kommun och LKAB om fastighetsreglering, där LKAB förvärvar den mark med tillbehör som omfattas av samarbetsavtalet av kommunen för en ersättning om 430 miljoner kronor plus en indexuppräknings om 1,71 % årligen från den 7 maj 2012 till dess att full betalning skett,

att kommunstyrelsens ordförande tillsammans med kommunchef ges i uppdrag att för kommunstyrelsens räkning underteckna överenskommelsen om fastighetsreglering och därtill anslutande handlingar samt.

Paragrafen förklaras omedelbart justerad.

**Bakgrund**

Fullmäktige har den 10 april 2012 uppdragit åt kommunstyrelsen att fullborda överlåtelsen av kommunalmark och kommunal teknik enligt punkt 10.1 och 10.2 i samarbetsavtal mellan Gällivare kommun och LKAB daterat 10 april 2012. Enligt samarbetsavtalet ska ett särskilt avtal upprättas där LKAB, såsom ersättning för de skador gruvdriften orsakar i Malmberget, förvärvar kommunal mark och kommunal teknik i Malmberget inom i samarbetsavtalet angivet område för 430 miljoner kronor. Ersättningen avser en slutlig reglering av Gällivare kommuns ersättning för allmän platsmark samt annan av kommunen ägd mark med tillbehör inom det område som samarbetsavtalet omfattar.

Enligt överenskommen ändring av samarbetsavtalet ska den avtalade ersättningen om 430 miljoner kronor för kommunal mark och kommunal teknik uppräknas med ett index om 1,71 % årligen. Uppräkningen av ersättningen ska ske från den 7 maj 2012 till dess att LKAB erlägger full ersättning. Ersättningen ska erläggas inom 30 dagar från det att det föreligger ett undertecknat avtal där samtliga villkor för dess giltighet och bestånd har uppfyllts. Ersättningen med indexuppräkning uppgår enligt beräkning till 446 115 325 kronor per den 16 juli 2014.

För att fullborda överlåtelsen av kommunal mark och teknik inom området har ett förslag till överenskommelse om fastighetsreglering upprättats, där LKAB förvärvar i avtalet angiven allmän platsmark, samt annan av kommunen ägd mark, med tillbehör av Gällivare kommun för en regleringslikvid om 430 miljoner kronor plus en indexupp-

---

				Utdragsbestyrkande
--	--	--	--	--------------------



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

---

räkning enligt ovan. Den av LKAB förvärvade marken ska genom fastighetsreglering föras över till den av LKAB ägda fastigheten Robsam 1:1

**Ekonomiska konsekvenser**

Inga.

**Konsekvenser för barn och ungdomar**

Inga.

**Förslag till beslut**

Kommunstyrelsens arbetsutskott förslår kommunstyrelsen besluta

att godkänna upprättad överenskommelse mellan Gällivare kommun och LKAB om fastighetsreglering, där LKAB förvärvar den mark med tillbehör som omfattas av samarbetsavtalet av kommunen för en ersättning om 430 miljoner kronor plus en index-uppräknings om 1,71 % årligen från den 7 maj 2012 till dess att full betalning skett,

att kommunstyrelsens ordförande tillsammans med kommunchef ges i uppdrag att för kommunstyrelsens räkning underteckna överenskommelsen om fastighetsreglering och därtill anslutande handlingar samt,

att paragrafen förklaras för omedelbart justerad.

**Beslutsunderlag**

1. Överenskommelse mellan Gällivare kommun och Luossavaara - Kiirunavaara AB om Fastighetsreglering.
2. Kommunstyrelsens arbetsutskott 2014-06-02 § 96.

---

			Utdragsbestyrkande
--	--	--	--------------------



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

---

KS/2014:30 -107

§ 117

Rapport enligt bolagsordning TOP bostäder AB 2014

**Kommunstyrelsen beslutar**

att med beaktande lägga rapporten enligt bolagsordningen till handlingarna.

**Bakgrund**

TOP bostäder AB skall enligt bolagsordningen inkomma med en rapport till kommunstyrelsen.

TOP bostäder AB har 2 maj 2014 inkommit med en kvartalsrapport för perioden januari - mars 2014.

**Förslag till beslut**

Kommunstyrelsen arbetsutskott föreslår kommunstyrelsen besluta

att med beaktande lägga rapporten enligt bolagsordningen till handlingarna.

**Beslutsunderlag**

1. Rapport 2014-04-29.
2. Kommunstyrelsens arbetsutskott 2014-06-02 § 97.

---

Utdragsbestyrkande





2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

KS/2014:343 -002

§ 118

Undertecknande av skrivelser angående mervärdesskatteredovisningen**Kommunstyrelsen beslutar**

att bemyndiga Ann-Charlotte Olofsson, Lil Bergström och Anita Sardén att underteckna skrivelser angående mervärdesskatteredovisningen,

att härmed upphäva kommunstyrelsens beslut 2012-12-10 § 266.

**Bakgrund**

Vid översyn av behörigheter vad gäller undertecknande av skrivelser angående mervärdesskatteredovisningen har det framkommit att ärendet är i behov av revidering. Detta i syfte att förenkla hanteringen vid undertecknande av skrivelser angående mervärdesskatteredovisningen.

**Ekonomiska konsekvenser**

Medför inga ekonomiska konsekvenser.

**Konsekvenser för barn och ungdomar**

Medför inga konsekvenser för barn- och ungdomar. Ungdomsrådet har ej varit remissinstans i ärendet.

**Förslag till beslut**

Kommunstyrelsen arbetsutskott föreslår kommunstyrelsen besluta

att bemyndiga Ann-Charlotte Olofsson, Lil Bergström och Anita Sardén att underteckna skrivelser angående mervärdesskatteredovisningen,

att härmed upphäva kommunstyrelsens beslut 2012-12-10 § 266.

**Beslutsunderlag**

1. Kommunstyrelsen 2012-12-10 § 266.
2. Kommunstyrelsens arbetsutskott 2014-06-02 § 98.

---

			Utdragsbestyrkande
--	--	--	--------------------



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

KS/2014:341 -002

§ 119

Utkvitterande av försändelser inom Gällivare kommun**Kommunstyrelsen beslutar**

att bemyndiga Tommy Wählström, Kerstin Ämter, Bernd Lass, Monica Hagadahl, Marita Waara, Maria Bjälmsjö, Monica Johansson, Britt-Marie Lantto, Ann-Katrin Karlsson, Gun-Britt Taivalsaari-Nyberg, Jennifer Gustavsson, Maria Petersson, Lars Nilsson och Mats J Nilsson att var för sig utkvittera försändelser ställda till Gällivare kommun,

att härmed upphäva kommunstyrelsens beslut 2013-09-02 § 170.

**Bakgrund**

Vid översyn av behörigheter angående utkvittering av försändelser till Gällivare kommun har det framkommit att ärendet är i behov av revidering. Detta i syfte att förenkla hanteringen vid utkvittering av försändelser.

**Ekonomiska konsekvenser**

Medför inga ekonomiska konsekvenser.

**Konsekvenser för barn och ungdomar**

Medför inga konsekvenser för barn- och ungdomar. Ungdomsrådet har ej varit remissinstans i ärendet.

**Förslag till beslut**

Kommunstyrelsen arbetsutskott föreslår kommunstyrelsen besluta

att bemyndiga Tommy Wählström, Kerstin Ämter, Bernd Lass, Monica Hagadahl, Marita Waara, Maria Bjälmsjö, Monica Johansson, Britt-Marie Lantto, Ann-Katrin Karlsson, Gun-Britt Taivalsaari-Nyberg, Jennifer Gustavsson, Maria Petersson, Lars Nilsson och Mats J Nilsson att var för sig utkvittera försändelser ställda till Gällivare kommun,

att härmed upphäva kommunstyrelsens beslut 2013-09-02 § 170.

**Beslutsunderlag**

1. Kommunstyrelsen 2013-09-02 § 170.
2. Kommunstyrelsens arbetsutskott 2014-06-02 § 99.

---

Utdragsbestyrkande



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

KS/2014:342 -002

§ 120

Tecknande av kommunens bankgiro samt kommunens samtliga bankkonton**Kommunstyrelsen beslutar**

att bemyndiga Göran Sandström, Frida Larsson, Henrik Jakobsson, Sofia Ekström, Marie Rydström, Cebira Husakovic, Anita Martinsson, Anita Winsa, Eva Engström, Margona Persson, Ulla Persson, Britt-Marie Kaati och Birgitta Palo-Johansson att två i förening teckna kommunens bankgiro samt kommunens samtliga bankkonton,

att härmed upphävs kommunstyrelsens beslut 2012-02-20 § 16.

**Bakgrund**

Vid översyn av behörigheter angående tecknande av kommunens bankgiro samt kommunens samtliga bankkonton har det framkommit att ärendet är i behov av revidering. Detta i syfte att förenkla hanteringen vid tecknande av kommunens bankgiro samt kommunens samtliga bankkonton.

**Ekonomiska konsekvenser**

Medför inga ekonomiska konsekvenser.

**Konsekvenser för barn och ungdomar**

Medför inga konsekvenser för barn- och ungdomar. Ungdomsrådet har ej varit remissinstans i ärendet.

**Förslag till beslut**

Kommunstyrelsens arbetsutskott föreslår kommunstyrelsen besluta

att bemyndiga Göran Sandström, Frida Larsson, Henrik Jakobsson, Sofia Ekström, Marie Rydström, Cebira Husakovic, Anita Martinsson, Anita Winsa, Eva Engström, Margona Persson, Ulla Persson, Britt-Marie Kaati och Birgitta Palo-Johansson att två i förening teckna kommunens bankgiro samt kommunens samtliga bankkonton,

att härmed upphävs kommunstyrelsens beslut 2012-02-20 § 16.

**Beslutsunderlag**

1. Kommunstyrelsen 2012-02-20 § 16.
2. Kommunstyrelsens arbetsutskott 2014-06-02 § 100.

---

			Utdragsbestyrkande
--	--	--	--------------------



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

KS/2013:366 -026

§ 121

Handlingsplan för jämställdhet i Gällivare kommun 2015-2020**Kommunstyrelsen beslutar**

att anta handlingsplan för jämställdhet i Gällivare kommun 2015-2020.

**Reservation**

Lars Alriksson (m) och Fredric Olofsson (skp) reserverar sig mot beslutet om att ärendet ska avgöras idag.

Jeanette Wäppling (v), Lars Alriksson (m) och Fredric Olofsson (skp) reserverar sig mot beslutet till förmån för eget lagt förslag.

**Bakgrund**

Gällivare kommun har i egenskap av arbetsgivare, beslutsfattare och opinionsbildare en nyckelroll i jämställdhetsarbetet.

Kommunfullmäktige har den 16 september 2013 (KS/2013:366) beslutat att anta den europeiska deklARATIONEN för jämställdhet mellan kvinnor och män på lokal och regional nivå samt att en årlig uppföljning av beslutet ska ske till Kommunfullmäktige. Detta innebär att kommunen offentligt tar ställning för principen att jämställdhet ska råda mellan kvinnor och män och att inom sina verksamhetsområden genomföra sina åtaganden enligt deklARATIONEN.

Den europeiska deklARATIONEN för jämställdhet mellan kvinnor och män på lokal och regional nivå har EU-kommissionens stöd. DeklARATIONEN har utarbetats av samarbetsorganisationen för de europeiska kommun- och regionförbunden, the Council for European Municipalities and Regions (CEMR). DeklARATIONENS avsikt är att se till att diskrimineringslagstiftningen följs och att principer reglerade i internationella avtal omsätts i praktiken på lokal och regional nivå genom att integrera ett jämställdhetsperspektiv i alla verksamheter.

Varje undertecknare till deklARATIONEN ska inom en rimlig tidsram (som inte får överskrida två år) från dagen för undertecknandet, utarbeta och anta en handlingsplan för jämställdhet och därefter genomföra den.

**Ekonomiska konsekvenser**

Den europeiska deklARATIONEN för jämställdhet anger att kommunen ska tillföra de ekonomiska och mänskliga resurser som behövs för att genomföra handlingsplanen.

---

			Utdragsbestyrkande
--	--	--	--------------------



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen****Konsekvenser för barn och ungdomar**

Gällivare kommuns värdegrund utgår ifrån att alla medborgare är lika värda och ska bemötas med respekt. Kommunen strävar efter att ha jämlikhet och jämställdhet i fokus i alla kontakter med medborgare, organisationer och företag. För att nå kommunens vision samt leva upp till värdegrunden ska Gällivare kommun vara jämställdhetsintegrerad. Detta innebär en ökad jämställdhet för flickor och pojkar i Gällivare kommun.

**Förslag till beslut**

Kommunstyrelsens arbetsutskott föreslår kommunstyrelsen besluta

att anta handlingsplan för jämställdhet i Gällivare kommun 2015-2020.

**Beslutsunderlag**

1. Handlingsplan för jämställdhet i Gällivare kommun 2015-2020.
2. Den europeiska deklARATIONEN för jämställdhet mellan kvinnor och män på lokal och regional nivå.
3. Kommunstyrelsens arbetsutskott 2014-06-02 § 101.

**Yrkande 1**

*Lars Alriksson (m) yrkar med instämmande av Fredric Olofsson (skp)*

att ärendet skall återremitteras och ska kompletteras med att man avsätter olika insatser i enlighet med handlingsplanen.

**Propositionsordning 1**

Ordförande ställer yrkandet om återremiss mot att ärendet skall avgöras vid dagens sammanträde. Efter gjorda propositioner finner ordförande att kommunstyrelsen har beslutat att ärendet skall avgöras vid dagens sammanträde.

**Yrkande 2**

*Jeanette Wäppling (v) yrkar*

att 60/40 ska bytas ut mot 50/50 i hela dokumentet.

*Birgitta Larsson (s) yrkar*

att anta handlingsplan för jämställdhet i Gällivare kommun 2015-2020.

---

Utdragsbestyrkande



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

---

*Lars Alriksson (m) yrkar med instämmande av Fredric Olofsson (skp)*

avslag på handlingsplanen för jämställdhet då den inte uppfyller de krav som den europeiska deklARATIONEN för jämställdhet ställer.

**Propositionsordning 2**

Ordförande ställer Jeanette Wäpplings förslag mot Birgitta Larssons förslag mot Lars Alrikssons förslag till beslut under proposition. Efter gjorda propositioner finner ordförande att kommunstyrelsen har beslutat i enlighet med Birgitta Larssons förslag.

---

			Utdragsbestyrkande
--	--	--	--------------------



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

KS/2012:325 -214

§ 122

Detaljplan för Vuoskonjärvi industriområde, etapp II**Kommunstyrelsen beslutar**

att godkänna utlåtandet daterat 18 mars 2014,

att anta detaljplanen för Vuoskonjärvi industriområde etapp II,

att införa en bestämmelse om att anlägga ett insynsskydd på gränsen mellan industri- och naturområdet.

**Bakgrund**

Kommunstyrelsens samhällsplaneringsutskott beslutade 2012-08-27 § 120 att uppdra till miljö- och byggnämnden att revidera markanvändningen för del av Gällivare 12:74, Vuoskonjärvi, från B=bostäder till V=verksamheter.

Ett planförslag har arbetats fram innebärande att nya industritomter i anslutning till befintliga industriområdet Vuoskonjärvi bildas. Avsikten har varit att skapa en flexibel plan som kan inrymma verksamheter för industriändamål av olika slag och storlek under förutsättning att tillkommande verksamheter inte verkar störande på närliggande bostäder. Trafiken till och från området ska inte belasta Mellanvägen utan ledas in till området från befintligt industriområde.

Miljö- och byggförvaltningen har hanterat planen med normalt planförfarande. Under granskningen som pågått under tiden 6 februari – 6 mars 2014 har samråd skett med berörda förvaltningar inom kommunen, statliga verk, Länsstyrelsen samt berörda sakägare och andra med väsentligt intresse av planen.

De synpunkter som inkom under granskning är ej av typ som föranleder någon ändring av detaljplanen.

**Ekonomiska konsekvenser**

Kostnader för infrastruktur, förvärv av mark från Banverket samt avstyckning av tomter.

**Konsekvenser för barn och ungdomar**

Beslutet medför inga konsekvenser för barn och ungdomar.

---

			Utdragsbestyrkande
--	--	--	--------------------



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

---

**Förslag till beslut**

Kommunstyrelsens samhällsplaneringsutskott föreslår kommunstyrelsen besluta

att godkänna utlåtandet daterat 18 mars 2014,

att anta detaljplanen för Vuoskonjärvi industriområde etapp II,

att införa en bestämmelse om att anlägga ett insynsskydd på gränsen mellan industri- och naturområdet.

**Beslutsunderlag**

1. Utlåtande.
2. Plankarta.
3. Kommunstyrelsens samhällsplaneringsutskott 2014-06-03 § 48.

---

Utdragsbestyrkande





2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

KS/2014:320 -252

§ 123

Förvärv av mark från fastigheten Lina 3:1**Kommunstyrelsen beslutar**

att förvärva cirka 2 hektar av fastigheten Lina 3:1 för en köpesumma av 65 000 kronor,

att medel för förvärvet tas från kommunstyrelsens investeringsbudget för markförvärv investeringsprojekt 20006.

**Bakgrund**

Service- och teknikförvaltningen har för avsikt att utöka det inre skyddsområdet för Sarkasvaara vattentäkt. Skyddsområdet kommer att instängas.

För att ovanstående åtgärd skall kunna genomföras erfordras att kommunen förvärvar mark för ändamålet. Förhandling om markköp har skett med Sveaskog och Swerock. Något förslag till köpehandling har ännu inte erhållits från Swerock.

Köpet med Sveaskog kommer att genomföras med fastighetsreglering så att ett område av fastigheten Lina 3:1 överförs till fastigheten Lina 3:42, som ägs av kommunen.

Överenskommelsen innebär att Gällivare kommun förvärvar cirka 2 hektar av Sveaskogs fastighet Lina 3:1 för en köpeskilling av 65 000 kronor. Detta motsvarar cirka 3,25 kr/m<sup>2</sup>. I köpesumman ingår inte kostnaderna för fastighetsbildning.

**Ekonomiska konsekvenser**

Köpesumma 65 000 kronor samt fastighetsbildningskostnader.

**Konsekvenser för barn och ungdomar**

Beslutet medför inga konsekvenser för barn och ungdomar.

**Förslag till beslut**

Kommunstyrelsens samhällsplaneringsutskott föreslår kommunstyrelsen besluta

att förvärva cirka 2 hektar av fastigheten Lina 3:1 för en köpesumma av 65 000 kronor,

att medel för förvärvet tas från kommunstyrelsens investeringsbudget för markförvärv investeringsprojekt 20006.

---

			Utdragsbestyrkande
--	--	--	--------------------



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

---

**Beslutsunderlag**

1. Överenskommelse om fastighetsreglering.
2. Kommunstyrelsens samhällsplaneringsutskott 2014-06-03 § 49.

---

				Utdragsbestyrkande
--	--	--	--	--------------------



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

KS/2014:344 -214

§ 124

Planbesked Dundret 5:4**Kommunstyrelsen beslutar**

att uppdra åt samhällsbyggnadsförvaltningen att påbörja ett detaljplanearbete för fastigheten Dundret 5:4.

**Bakgrund**

Dundret Sweden AB har inkommit med en ansökan om planbesked för fastigheten Dundret 5:4.

För en del av området gäller områdesbestämmelserna för Dundret som vann laga kraft 16 juli 1990. Området får användas för mindre anläggningar för sport och rörligt friluftsliv.

Området är utpekad för turism/fritid/rekreation i granskningshandlingarna till den fördjupade översiktsplanen, Gällivare, Malmberget och Koskullskulle 2014-2032. Rekommendationerna i fördjupade översiktsplanen (FÖP) 2014-2032 är att en utveckling av verksamheten på Dundret ska möjliggöras genom att tillåta stugor, hotell eller vandrarhem. Verksamheten ska även ges möjlighet att utveckla sommaraktiviteter. Vid planering och byggande ska hänsyn tas till naturreservatets syften, rennäringens intressen och eventuella fornlämningar.

Dundret Sweden AB har för avsikt att anlägga en husvagnscamping på området nedanför fjällliften och i anslutning till nuvarande bilparkering. Miljö- och byggkontoret har beviljat ett tidbegränsat bygglov i avvaktande på framtagandet av en detaljplan.

Önskemålet från Dundret Sweden AB är att vid ett eventuellt planarbete även utreda möjligheterna för andra verksamheter som är kopplade till turism att kunna etablera sig på platsen.

Det finns kommunalt vatten- och avlopp anslutet till byggnaderna som ligger intill liftanläggningen. Dock bör kapaciteten för detta utredas vidare i ett eventuellt planarbete.

**Ekonomiska konsekvenser**

Exploatör bekostar planarbetet.

---

			Utdragsbestyrkande
--	--	--	--------------------



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

---

**Konsekvenser för barn och ungdomar**

En utveckling av Dundret stärker möjligheterna för ett större utbud av fritidsaktiviter.

**Förslag till beslut**

Kommunstyrelsens samhällsplaneringsutskott föreslår kommunstyrelsen besluta

att uppdra åt samhällsbyggnadsförvaltningen att påbörja ett detaljplanearbete för fastigheten Dundret 5:4.

**Beslutsunderlag**

1. Översiktsbild.
2. Kommunstyrelsens samhällsplaneringsutskott 2014-06-03 § 50.

---

			Utdragsbestyrkande
--	--	--	--------------------



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

KS/2014:309 -315

§ 125

Tillfällig personalparkering längs Postgatan**Kommunstyrelsen beslutar**

att tillskjuta medel för projektering av tillfällig personalparkering längs Postgatan,

att finansieringen på 150 000 kronor tas från LKAB:s överskott från 2013, ansvar 17101 samhällsomvandling, personalkostnad, balanskonto 299202, aktivitet 1822.

**Bakgrund**

Som ett led i samhällsomvandlingen har kommunen valt att upplåta Vassara 10 till bostadsbebyggelse. Fastigheten tjänar idag som personalparkering för de kommunanställda som arbetar i kommunhuset. Fastigheten inrymmer cirka 120 stycken bilplatser, fördelade på 107 stycken privata och 12 stycken platser för tjänstebilar.

För att komma igång med byggnationer av bostäder på ovan nämnd fastighet skulle en tillfällig personalparkering kunna anläggas efter Postgatan. Merparten av de parkeringsplatser som idag nyttjas av anställda i kommunhuset skulle gå att inrymma längs efter postgatan, detta är dock bara en tillfällig lösning i avvaktan på att en permanent lösning utreds.

I dagsläget finns ett tiotal tjänstebilar inrymda på Vändpunkten, och ett alternativ är att nyttja denna parkering även till de tjänstebilar som idag står uppställda på Vassara 10.

**Ekonomiska konsekvenser**

Bedömd projekteringskostnad för tillfällig personalparkering längs Postgatan ~150 tkr, kostnaderna omfattar ej utredning/projektering gällande tjänstebilarna.

**Konsekvenser för barn och ungdomar**

Ett ökat bostadsbyggande i ett centrumnära läge leder till positiva konsekvenser för såväl gammal som ung.

**Förslag till beslut**

Kommunstyrelsens samhällsplaneringsutskott föreslår kommunstyrelsen besluta

att tillskjuta medel för projektering av tillfällig personalparkering längs Postgatan,

---

			Utdragsbestyrkande
--	--	--	--------------------



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

---

att finansieringen på 150 000 kronor tas från LKAB:s överskott från 2013, ansvar 17101 samhällsomvandling, personalkostnad, balanskonto 299202, aktivitet 1822.

**Beslutsunderlag**

1. Principskiss tillfällig personalparkering efter Postgatan.
2. Kommunstyrelsens samhällsplaneringsutskott § 52.

---

| | | | Utdragsbestyrkande



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

KS/2011:441 -231

§ 126

Attraktiva bostäder**Kommunstyrelsen beslutar**

att medge att detaljplanen för del av Robsam 1:3 får upprättas,

att området planläggs för bostadsändamål för permanentboende,

att kostnaderna för ändring av detaljplanen bekostas av Attraktiva bostäder,

att när detaljplanen har antagits och vunnit laga kraft avstyckas en fastighet för ändamålet och försäljs till Attraktiva bostäder för vid tidpunkten för försäljning gällande markvärde.

**Reservation**

Lars Alriksson (m) reserverar sig mot beslutet till förmån för eget lagt förslag.

**Bakgrund**

Attraktiva bostäder i Norr AB har fått tidsbegränsat bygglov på ett område av fastigheten Robsam 1:3 för uppförande av 30 st lägenheter i 3 olika huskroppar. Det tidsbegränsade bygglovet gäller t o m 2016-12-01.

Avtal om bostadsarrende har upprättats för området och gäller t o m 2016-12-01.

Arrendenämnden i Umeå har 2012-02-23 godkänt villkoret om att arrenderätten inte ska vara förenad med rätt till förlängning.

För att verksamheten på området skall kunna fortgå så fordras att en detaljplan upprättas. Med anledning av att de ämnar permanenta lägenheterna och vidareutveckla området anholder Attraktiva bostäder om att få upprätta detaljplan för området.

**Ekonomiska konsekvenser**

Beslutet medför inga ekonomiska konsekvenser.

**Konsekvenser för barn och ungdomar**

Tillskott på mindre bostadslägenheter.

**Förslag till beslut**

Kommunstyrelsens samhällsplaneringsutskott föreslår kommunstyrelsen besluta

---

			Utdragsbestyrkande
--	--	--	--------------------



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

---

att medge att detaljplanen för del av Robsam 1:3 får upprättas,

att området planläggs för bostadsändamål för permanentboende,

att kostnaderna för ändring av detaljplanen bekostas av Attraktiva bostäder,

att när detaljplanen har antagits och vunnit laga kraft avstyckas en fastighet för ändamålet och försäljs till Attraktiva bostäder för vid tidpunkten för försäljning gällande markvärde.

**Beslutsunderlag**

1. Ansökan från Attraktiva Bostäder i Norr AB att friköpa område, del av Robsam 1:3.
2. Kommunstyrelsens samhällsplaneringsutskott 2014-06-03 § 56.

**Yrkande**

*Lars Alrikson (m) yrkar*

avslag till förslag till beslut.

*Birgitta Larsson (s) yrkar*

att medge att detaljplanen för del av Robsam 1:3 får upprättas,

att området planläggs för bostadsändamål för permanentboende,

att kostnaderna för ändring av detaljplanen bekostas av Attraktiva bostäder,

att när detaljplanen har antagits och vunnit laga kraft avstyckas en fastighet för ändamålet och försäljs till Attraktiva bostäder för vid tidpunkten för försäljning gällande markvärde.

**Propositionsordning**

Ordförande ställer Lars Alrikssons förslag mot Birgitta Larssons förslag till beslut under proposition. Efter gjorda propositioner finner ordförande att kommunstyrelsen har beslutat i enlighet med Birgitta Larssons förslag.

---

			Utdragsbestyrkande
--	--	--	--------------------





2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

KS/2014:306 -041

§ 127

Äskande av tilläggsanslag för investeringsprojekt 2014**Kommunstyrelsen beslutar**

att kommunhusets reservkraft 1 500 tkr tas bort,

att Stacken projektering 300 tkr hänskjuts till kommande budgetarbete,

att ur investeringsreserven konto 89901 anvisa totalt 7 796 000 kronor till investeringsprojekt-konton enligt bilaga ”Specifikation investeringsprojekt”,

att begäran om gällande investeringar kommer ej att behandlas om de ej har beretts enligt budgetreglerna enligt kommunfullmäktiges beslut.

**Bakgrund**

Service- och teknikförvaltningen arbetar med investeringsprojekt och äskar medel som återtagits i budgetprocessen samt äskar medel för akut reparation av landningsbana på Lapland Airport i syfte att flytta fram större investering på landningsbana. Delar av projekten är pågående och måste slutföras. Enligt uppgift från ekonomienheten finns f.n. en investeringsreserv om 10 758 000 kronor.

Service- och tekniknämnden sammanträder den 10 juni 2014 för beslut i ärendet med omedelbar justering. Beslutet skickas ut separat.

**Ekonomiska konsekvenser**

Om de äskade tilläggsbudgetmedlen anvisas ur investeringsreserven i 2014 års budget ryms dessa anslag inom befintlig investeringsram för 2014. Kvarstående investeringsreserv skulle då herefter uppgå till 1 162 000 kronor.

**Konsekvenser för barn och ungdomar**

Investeringarna är positiva för barn och ungdomar.

**Förslag till beslut**

Service- och teknikförvaltningen föreslår, efter samråd med ekonomichefen, kommunstyrelsen besluta

att ur investeringsreserven konto 89901 anvisa totalt 9 596 000 kronor till investeringsprojekt-konton enligt bilaga ”Specifikation investeringsprojekt”

---

			Utdragsbestyrkande
--	--	--	--------------------



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

---

**Beslutsunderlag**

1. Specifikation investeringsprojekt.
2. Service- och tekniknämnden 2014-06-10 § 62.

**Yrkande**

Birgitta Larsson (s) yrkar

att kommunhusets reservkraft 1 500 tkr tas bort,

att Stacken projektering 300 tkr hänskjuts till kommande budgetarbete,

att ur investeringsreserven konto 89901 anvisa totalt 7 796 000 kronor till investeringsprojekt konton enligt bilaga ”Specifikation investeringsprojekt”

att begäran om gällande investeringar kommer ej att behandlas om de ej har beretts enligt budgetreglerna enligt kommunfullmäktiges beslut.

**Propositionsordning**

Ordförande ställer Birgitta Larssons förslag till beslut under proposition. Efter gjorda propositioner finner ordförande att kommunstyrelsen har beslutat i enlighet med Birgitta Larssons förslag.

---

Utdragsbestyrkande



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

KS/2013:516 -299

§ 128

Program för verksamhetslokaler i Gällivare Centrum**Kommunstyrelsen beslutar**

att godkänna upprättat förslag till Program för verksamhetslokaler i Gällivare centrum,

att uppdra till samhällsbyggnadsförvaltningen att remittera förslaget till partierna,

att remisstiden utgår den 4 augusti,

att förslaget återredovisas till kommunstyrelsens sammanträde den 8 september,

att anta tidplanen för verksamhetslokaler med inriktningsbeslut i kommunfullmäktige den 29 september 2014,

att ge samhällsplaneringsförvaltningen i uppdrag att ta fram en projektbeskrivning samt tidsplan för det fortsatta arbetet gällande Centrumplanen.

**Reservation**

Lars Alriksson (m) och Fredric Olofsson (skp) reserverar sig mot beslutet till förmån för eget lagt förslag.

**Bakgrund**

Ett program för verksamhetslokaler i centrala Gällivare är framtaget i en bred demokratisk process med berörda.

Programmets huvuddelar är

- att uppföra ett multiaktivitetshus, som samlar lokaler och verksamheter inom kultur och sport. Samtliga funktioner, med undantag av isrink, placeras inom kv. Gojan och Vassara torg. Isrinken placeras mellan östra och västra Kyrkallén samt inom del av kv. Eken. Byggnaderna skall få en maximal bruttoarea om 20 100 kvm. Byggnaderna skall i övrigt i huvudsak utföras efter de principer som anges i programmet.
- att uppföra ett Kunskapshus för gymnasiets teoretiska och yrkesprogram, med undantag av tunga fordon, samt för Lapplands Lärcentra. Detta skall få en

---

			Utdragsbestyrkande
--	--	--	--------------------



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

bruttoarea av maximalt 17 500 kvm. Byggnaden placeras i kv. Nya Skolan. Den äldre skolbyggnaden i kvarteret samt spruthuset skall bevaras och kan kopplas samman med det nya huset genom överglasning.

- att förtäta stadsrummet på Kyrkallén mellan Lasarettsgatan och Storgatan samt kv. Gamla Skolan. Här uppförs bostadshus med butiker/kontor/lokaler i bottenvåningen. Husen skall utformas i relation till de äldre husen och placeras för att stärka torget som stadstorg.
- att öppna Storgatan för biltrafik över Vassara Torg.
- att ett parkeringsgarage skall utföras under Norra änden av kv. Gojan och Vassara torg, längs Hantverkargatan. Det skall få ca 150 bilplatser. Garaget skall kopplas samman med det under kv. Cedern. Garaget skall ha direktingång från isrinken under Hantverkargatan samt från multiaktivitetshuset.
- att öka antalet parkeringsplatser på gatorna i centrala Gällivare på det sätt som anges i programmet. Maximalt kan 800 bilplatser på gatorna tillskapas. Parkeringar, gaturum och trottoarer skall i huvudsak utföras efter de principer som anges i programmet.
- De föreslagna trafik- och parkeringslösningarna kan få en annan utformning om det efter vidare utredningar visar sig att andra lösningar är mer optimala.

Lars Albinsson, Maestro Management AB presenterar programförslag för verksamhetslokaler i Gällivare centrum.

Informationen pågår kl. 13.35 – 14.15.

**Ekonomiska konsekvenser**

Genomförandet av programmet kommer att få ekonomiska konsekvenser.

**Konsekvenser för barn och ungdomar**

Programmet gynnar barn och ungdomar.

**Förslag till beslut**

att kommunstyrelsen godkänner upprättat förslag till Program för verksamhetslokaler i Gällivare centrum,

att uppdraga till samhällsbyggnadsförvaltningen att remittera förslaget till partierna,

att remisstiden utgår den 4 augusti,

att förslaget återredovisas till kommunstyrelsens sammanträde den 8 september.

---

Utdragsbestyrkande



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen****Beslutsunderlag**

1. Program för verksamhetslokaler i centrala Gällivare.
2. Tidplan (se KS 2014:388).
3. Kommunstyrelsens samhällsplaneringsutskott 2014-06-03 § 59 (se KS 2014:388).

**Yrkande 1***Jeanette Wäppling (v) yrkar*

att ge samhällsplaneringsförvaltningen i uppdrag att ta fram en projektbeskrivning samt tidsplan för det fortsatta arbetet gällande Centrumplanen.

**Propositionsordning 1**

Ordförande ställer Jeanette Wäpplings förslag till beslut under proposition. Efter gjorda propositioner finner ordförande att kommunstyrelsen har beslutat i enlighet med Jeanette Wäppling förslag.

**Yrkande 2***Fredric Olofsson (skp) yrkar*

att ishallen sätts på Sjöparksområdet,

att kommunstyrelsen godkänner upprättat förslag till Program för verksamhetslokaler i Gällivare centrum,

att uppdra till samhällsbyggnadsförvaltningen att remittera förslaget till partierna,

att remisstiden utgår den 4 augusti,

att förslaget återredovisas till kommunstyrelsens sammanträde den 8 september.

*Lars Alriksson (m) yrkar*

att komplettera upprättat förslag med alternativ att sportanläggningar förläggs i Sjöparken samt att kulturanläggningar och gymnasieskola samlokaliseras,

att uppdra till samhällsbyggnadsförvaltningen att remittera förslaget till partierna,

att remisstiden utgår den 4 augusti,

att förslaget återredovisas till kommunstyrelsens sammanträde den 8 september,

---

				Utdragsbestyrkande
--	--	--	--	--------------------



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

---

*Birgitta Larsson (s) yrkar med instämmande av Jeanette Wäppling (v) och Margareta Henricsson (ns)*

att kommunstyrelsen godkänner upprättat förslag till Program för verksamhetslokaler i Gällivare centrum,

att uppdra till samhällsbyggnadsförvaltningen att remittera förslaget till partierna,

att remisstiden utgår den 4 augusti,

att förslaget återredovisas till kommunstyrelsens sammanträde den 8 september,

att anta tidplanen för verksamhetslokaler med inriktningsbeslut i kommunfullmäktige den 29 september 2014.

att ge samhällsplaneringsförvaltningen i uppdrag att ta fram en projektbeskrivning samt tidsplan för det fortsatta arbetet gällande Centrumplanen.

**Propositionsordning 2**

Ordförande ställer Fredric Olofssons förslag mot Lars Alrikssons förslag mot Birgitta Larsson m fl förslag till beslut under proposition. Efter gjorda propositioner finner ordförande att kommunstyrelsen beslutar i enlighet med Birgitta Larsson m fl förslag.

---

			Utdragsbestyrkande
--	--	--	--------------------



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

KS/2014:349 -107

§ 129

Delägarskap i Flexibla bostäder i Gällivare AB**Kommunstyrelsen föreslår kommunfullmäktige besluta**

att Gällivare kommun förvärvar en post om 24,5 % av aktierna i Flexibla Bostäder i Gällivare AB,

att godkänna bolagsordning och aktieägaravtal för Flexibla Bostäder i Gällivare AB,

att ur rörelsekapitalet anvisa 4 900 000 kronor till finansiering av Gällivare kommuns andel av aktiekapitalet, som efter nyemission totalt skall uppgå till 20 000 000 kronor.

**Jäv**

Gunnel Eriksson (s) anför jäv och deltar inte vid beslut i ärendet.

**Bakgrund**

Gällivare kommun har blivit erbjuden ett delägarskap i bolaget Flexibla Bostäder i Gällivare AB. Bolaget är ett dotterbolag till moderbolaget Flexibla Bostäder Nord AB som för närvarande ägs av Inlandsinnovation, Sparbanken Nord och Partnerinvest Norr.

Enligt erbjudandet kan Gällivare kommun förvärva en aktiepost om 24,5 % i Flexibla Bostäder i Gällivare AB, där moderbolaget kommer att äga 51 % av aktierna. Erbjudande om förvärv av övriga aktier har lämnats till LKAB där bolagsstyrelsen har beslutat att gå in som delägare i bolaget.

Strategin för Flexibla Bostäder i Gällivare AB, som den framgår av erbjudandet, är att i Gällivare kommun producera både enfamiljs- och flerbostadshus i blandad bebyggelse. Flerfamiljshusen ska kunna uppföras med 2-5 våningar. Husen ska vara prefabricerade modulhus som är flyttbara, håller hög standard med en flexibel planlösning i smakfull design och interiör. Det ska även vara möjligt att med små ingrepp anpassa husen till bl.a. student- eller äldreboende. Utgångspunkten är att skapa ett hållbart byggande som ger ett stabilt fastighetsvärde.

Bolagets bostäder kommer sedan att upplåtas för vidareuthyrning till TOP-bostäder AB eller annan likvärdig förvaltare som förvaltar och ansvarar för drift och underhåll av fastigheterna samt vidareuthyrning till enskild hyresgäst. Hyresperioden är tänkt att löpa på 20 år med en rätt till förlängning av avtalet och en möjlighet att förvärva fastigheterna under hyresperioden.

---

			Utdragsbestyrkande
--	--	--	--------------------



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

Erbjudandet innebär vidare att parterna förvärvar aktierna i bolaget med ett totalt aktiekapital om 100 tkr. Genom nyemission utökas sedan aktiekapitalet till 20 000 tkr. Gällivare kommuns andel blir 4 900 aktier som efter nyemission kommer att uppgå till ett nominellt värde om 4 900 tkr.

Finansiering av bolagets bostadsproduktion kommer att ske genom att bolaget tillskjuter en egen insats om 10-20% av produktionskostnaden och att resterande kapital lånas upp genom upphandling för att erhålla den lägsta räntan vid tidpunkten. Bolagets bostadsproduktion ska upphandlas genom konkurrensutsättning.

Bolagets affärsidé bygger på att Gällivare kommun upplåter mark genom tomträtt, och debiterar bolaget kostnader för VA etc. genom en årlig tomträttsavgäld.

Slutligen ska bolagets bostadsproduktion upphandlas och konkurrensutsättas med SABO-avtalet som utgångspunkt. Bolagets styrelse ska bestå av upp till fem ledamöter med upp till fem ersättare. Parterna har rätt att nominera en ledamot och ersättare.

Mot bakgrund av vad som anförts ovan bedöms samverkan med Sparbanken Nord och LKAB genom ett delägarskap i Flexibla Bostäder i Gällivare AB vara ett sätt att främja tillgången på hyresrätter i Gällivare kommun. Bolagets verksamhet bedöms vara konkurrensneutralt och kunna bidra till en bostadsmarknad med flera aktörer i Gällivare kommun.

Med hänsyn till kommunens andel i bolaget, verksamhetens art och omständigheterna i övrigt får bolagsordningen och aktieägaravtalet anses tillfredställande.

Kjell-Åke Nilsson, Sparbanken Nord informerar i ärendet mellan kl. 13.00 – 13.30.

**Ekonomiska konsekvenser**

Den ekonomiska risk som föreligger med anledning av förslaget till beslut är begränsad till aktieposten, det vill säga 4 900 000 kronor.

**Konsekvenser för barn och ungdomar**

Inga.

**Förslag till beslut**

att Gällivare kommun förvärvar en post om 24,5 % av aktierna i Flexibla Bostäder i Gällivare AB,

att godkänna bolagsordning och aktieägaravtal för Flexibla Bostäder i Gällivare AB,

---

Utdragsbestyrkande





2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

---

att ur rörelsekapitalet anvisa 4 900 000 kronor till finansiering av Gällivare kommuns andel av aktiekapitalet, som efter nyemission totalt skall uppgå till 20 000 000 kronor.

**Beslutsunderlag**

1. Bolagsordning för Flexibla bostäder i Gällivare AB.
2. Aktieägaravtal för Flexibla bostäder i Gällivare AB.
3. Affärsidé.
4. Kommunstyrelsens arbetsutskott 2014-06-02 § 102.

---

| | | | Utdragsbestyrkande



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

KS/2014:317 -107

§ 130

Godkännande av reviderade bolagsordningar för IT-Norrbotten AB och Norrbottens Energikontor AB**Kommunstyrelsen föreslår kommunfullmäktige besluta**

att godkänna reviderad bolagsordning för IT Norrbotten AB samt,

att godkänna reviderad bolagsordning för Norrbottens Energikontor AB.

**Bakgrund**

Norrbottens läns landsting har med anledning av förändringar i kommunallagen inkommit med förslag till reviderade bolagsordningar för IT Norrbotten AB samt Norrbottens Energikontor AB. De reviderade bolagsordningarna bedöms inte medföra någon förändring av bolagens verksamhet utan är av redaktionell karaktär samt en anpassning av bolagsordningarna till kommunallagens krav.

Bolagsordningarna har godkänts av ägarsamråden för respektive bolag den 21 mars 2014.

Innan bolagsordningarna kan fastställas vid en bolagsstämma måste de reviderade bolagsordningarna godkännas av respektive ägares fullmäktige.

**Ekonomiska konsekvenser**

Det bedöms inte föreligga några ekonomiska konsekvenser vid ett godkännande av de reviderade bolagsordningarna.

**Konsekvenser för barn och ungdomar**

Inga.

**Förslag till beslut**

Kommunstyrelsens arbetsutskott föreslår kommunfullmäktige besluta

att godkänna reviderad bolagsordning för IT Norrbotten AB samt,

att godkänna reviderad bolagsordning för Norrbottens Energikontor AB.

---

			Utdragsbestyrkande
--	--	--	--------------------



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

---

**Beslutsunderlag**

1. Skrivelse från Norrbottens läns landsting den 17 april 2014 ang. godkännande av reviderade bolagsordningar i de kommun- och landstingsägda bolagen med bilagor.
2. Förslag till reviderad bolagsordning för IT Norrbotten AB samt version med markerade och kommenterade ändringar.
3. Förslag till reviderad bolagsordning för Norrbottens Energikontor AB samt version med markerade och kommenterade ändringar.
4. Kommunstyrelsens arbetsutskott 2014-06-02 § 103.

---

Utdragsbestyrkande



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

KS/2014:391 -041

§ 131

Budgetarbete 2015-2017, åtgärder efter kommunstyrelsens budgetdialog med nämnder**Kommunstyrelsen beslutar**

att anta förvaltningschefsgruppens förslag till drifframsjusteringar, samt engångsanslag,

att uppdra åt nämnderna att, till kommunstyrelsens budgetberedning den 2014-09-22, ta fram budgetförslag med konsekvensbeskrivningar i enlighet med av kommunstyrelsen preliminärt antagna ramar och engångsanslag för åren 2015-2017,

att anta förvaltningschefsgruppens förslag till investeringsbudget för åren 2015-2017,

att uppdra åt nämnderna att, till kommunstyrelsens budgetberedning den 2014-09-22, ta fram kalkylerade investeringsbudgetförslag inklusive driftkonsekvenser i enlighet med av kommunstyrelsen preliminärt antaget investeringsbudgetförslag för åren 2015-2017,

att bifalla förslaget till utredningar avseende strukturella åtgärder enligt förvaltningschefsgruppens förslag,

att bifalla förvaltningschefsgruppens förslag till uppräknning av taxor med 2,8 % enligt budgetdirektiven.

**Reservation**

Jeanette Wäppling (v), Stig Eriksson (v), Lars Alriksson (m) och Fredric Olofsson (skp) reserverar sig mot beslutet till förmån för eget lagt förslag.

**Protokollsanteckning**

Lars Alriksson (m) vill föra följande till protokollet: Undertecknad vill påminna att undertecknad har yrkat på en annan budgetprocess än den majoriteten har beslutat. Denna nya budgetprocess riskerar att få politikerna att styras av förvaltningen i stället för tvärtom.

**Bakgrund**

Förvaltningschefsgruppen har på uppdrag av kommunstyrelsen tagit fram ett förslag för drift- och investeringsbudget för åren 2015-2017. Förslaget är framtaget utifrån de direktiv och regler som kommunfullmäktige beslutat om gällande budget 2015-2017.

| | | Utdragsbestyrkande



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

Förslaget innebär förutom en ram för varje nämnd att förhålla sig till, även en lista på utredningsobjekt som kommunstyrelsen har att besluta om för att eventuellt kunna ge effekt från 2016 och framåt.

Kommunen har trots tolv år av positiva resultat, en vikande resultattrend under de kommande åren. Kommunfullmäktige har under de senaste åren inte kunnat medge alla äskanden som nämnderna framfört i kommunens budgetberedningar, vilket implicit medfört sparkrav inom nämnderna bl a för att uppnå lagkrav inom verksamheterna. Förvaltningschefsgruppens förslag innehåller en lista på utredningsuppdrag på strukturella åtgärder som behöver komma igång under 2014 för att kunna ge effekt 2016 och framåt. De strukturella åtgärderna ger ett större handlingsutrymme i kommande budgetarbete och att en del av dessa åtgärder blir färdigställda till 2016 är med dagens kända förutsättningar en nödvändighet för att budgeten skall gå ihop 2016 och 2017.

Förslaget innehåller vidare en beskrivning av hur investeringsprojekt gällande samhällsomvandlingen skall processas, samt ett förslag på vad ersättningar för samarbetsavtalet skall användas till. Detta redovisas i separat ärende till kommunstyrelsen den 2014-06-16.

**Ekonomiska konsekvenser**

Rambudgetförslaget ger vägledning för nämnderna för vilken nivå kommunen klarar av, vilket innebär ekonomiska konsekvenser för nämnderna.

**Konsekvenser för barn och ungdomar**

Ej utrett.

**Förslag till beslut**

Kommunstyrelsen beslutar

att anta förvaltningschefsgruppens förslag till drifframsjusteringar, samt engångsanslag,

att uppdra åt nämnderna att, till kommunstyrelsens budgetberedning den 2014-09-22, ta fram budgetförslag med konsekvensbeskrivningar i enlighet med av kommunstyrelsen preliminärt antagna ramar och engångsanslag för åren 2015-2017,

att anta förvaltningschefsgruppens förslag till investeringsbudget för åren 2015-2017,

att uppdra åt nämnderna att, till kommunstyrelsens budgetberedning den 2014-09-22, ta fram kalkylerade investeringsbudgetförslag inklusive driftkonsekvenser i enlighet med av kommunstyrelsen preliminärt antaget investeringsbudgetförslag för åren 2015-2017,

---

Utdragsbestyrkande



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

att bifalla förslaget till utredningar avseende strukturella åtgärder enligt förvaltningschefsgruppens förslag.

**Beslutsunderlag**

1. Förvaltningschefsgruppens budgetförslag, utdelat i anslutning till budgetdialogen den 2014-05-27.
2. Sammanställning av förvaltningschefsgruppens förslag respektive nämndernas äskanden om ramjusteringar inom driftbudgeten, samt nämndernas investerings-äskanden och förvaltningschefsgruppens förslag till investeringsbudget för åren 2015-2017.

**Yrkande**

*Jeanette Wäppling (v) yrkar*

att anta förvaltningschefsgruppens förslag till driftramsjusteringar, samt engångsanslag,

att uppdra åt nämnderna att, till kommunstyrelsens budgetberedning den 2014-09-22, ta fram budgetförslag med konsekvensbeskrivningar i enlighet med av kommunstyrelsen preliminärt antagna ramar och engångsanslag för åren 2015-2017,

att anta förvaltningschefsgruppens förslag till investeringsbudget för åren 2015-2017,

att uppdra åt nämnderna att, till kommunstyrelsens budgetberedning den 2014-09-22, ta fram kalkylerade investeringsbudgetförslag inklusive driftkonsekvenser i enlighet med av kommunstyrelsen preliminärt antaget investeringsbudgetförslag för åren 2015-2017,

att bifalla förslaget till utredningar avseende strukturella åtgärder enligt förvaltningschefsgruppens förslag förutom nedläggning skate, anhörigcenter, anslag kultur och badhus i Gällivare innan det nya badhuset är klart,

att uppdra till service- och tekniknämnden att se över taxan för fritidsanläggningar genom att höja 10 % för företag, 5 % för vuxna privatpersoner och 2,8 % för övriga.

Till budgetberedningen 22 september 2014 redovisas

att ökningen av pensionsutbetalningarna för åren 2015-2022,

att ekonomi ger en redovisning av, om och hur tidigare pensionsavsättningar kan användas för att minska den årliga avsättningen med 6 mkr,

---

Utdragsbestyrkande



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

*Fredric Olofsson (skp) yrkar med instämmande av Lars Alriksson (m)*

att återgå till den budgetprocess kommunen använde innan kommunen införde balanserade styrkort,

att påbörja nollbasbudgetering,

att bifalla budgetdirektiv och budgetregler 2015-2017.

*Tomas Junkka (s) yrkar*

att anta förvaltningschefsgruppens förslag till drifframsjusteringar, samt engångsanslag,

att uppdra åt nämnderna att, till kommunstyrelsens budgetberedning den 2014-09-22, ta fram budgetförslag med konsekvensbeskrivningar i enlighet med av kommunstyrelsen preliminärt antagna ramar och engångsanslag för åren 2015-2017,

att anta förvaltningschefsgruppens förslag till investeringsbudget för åren 2015-2017,

att uppdra åt nämnderna att, till kommunstyrelsens budgetberedning den 2014-09-22, ta fram kalkylerade investeringsbudgetförslag inklusive driftkonsekvenser i enlighet med av kommunstyrelsen preliminärt antaget investeringsbudgetförslag för åren 2015-2017,

att bifalla förslaget till utredningar avseende strukturella åtgärder enligt förvaltningschefsgruppens förslag,

att bifalla förvaltningschefsgruppens förslag till uppräknning av taxor med 2,8 % enligt budgetdirektiven.

**Propositionsordning**

Ordförande ställer Jeanette Wäplings förslag mot Fredric Olofsson mf l förslag mot Tomas Junkkas förslag till beslut under proposition. Efter gjorda propositioner finner ordförande att kommunstyrelsen har beslutat i enlighet med Tomas Junkkas förslag.

---

Utdragsbestyrkande



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

KS/2014:392 -002

§ 132

Skadeståndsansättning LKAB, finansiering och delegationer för samhälls-  
omvandlingen**Kommunstyrelsen föreslår kommunfullmäktige besluta**

att skadeståndsansättningen erhållen för kommunalmarken och kommunaltekniken bör användas till nyanläggning inom utvecklingsområdena t ex **Repisvaara, Centrum** och **Vassara** och tillfälliga lösningar som uppkommer som en följd av samhälls-omvandlingen,

att beslut om ramaslag ur skadeståndsansättningen till utvecklingsprojekt, relaterade till samhällsomvandlingen, tas i samband med den ordinarie budgetprocessen,

att komplettera Kommunstyrelsens delegationsordning (punkt 2 Ekonomi) med att ”beslut om finansiering av projekt ur investeringsramen för ”Utvecklingsprojekt, samhällsomvandlingen delegeras till Kommunstyrelsen,

att komplettera Kommunstyrelsens delegationsordning (punkt 2 Ekonomi) med att ”Kommunstyrelsen delegeras rätten att besluta om tilläggsanslag ur den erhållna skadeståndsansättningen angiven under punkt 10.2 i Samarbetsavtalet”.

**Bakgrund**

Kommunen och LKAB har ingått ett samarbetsavtal (”Samarbetsavtalet”) daterat 10 april 2012 angående Parternas samarbete kring den samhällsomvandling som måste ske till följd av LKAB:s verksamhet inom Gällivare kommun.

I Samarbetsavtalet fastställs att LKAB av kommunen ska förvärva viss mark och teknik som specificeras i avtalet. Likviden för detta uppgår sammanlagt till 430 mkr plus uppräkning med 1,71 % per år (ca 16,3 mkr).

**Utvecklingsområden**

Eftersom kommunen inom de närmsta åren kommer att behöva utveckla nya områden för att ersätta de funktioner som kommer att avvecklas, bör ersättningen reserveras för att användas till nyanläggning inom de utvecklingsområden som identifierats i kommunens planarbete dvs. **Repisvaara, Centrum** och **Vassara** och tillfälliga lösningar som uppkommer som en följd av samhällsomvandlingen.

Ersättningen bör användas till följande:

---

				Utdragsbestyrkande
--	--	--	--	--------------------





2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen****- Nyanläggning av nya områden för bostäder, i detta ingår**

Detaljplanering  
Markinköp  
Projektering  
Vägar och GC-vägar och belysning  
Parker och lekparker  
VA- infrastruktur

**- Nyanläggning av nya områden för industri, i detta ingår**

Detaljplanering  
Markinköp  
Projektering  
Vägar och GC-vägar och belysning  
Parker  
VA- infrastruktur

**- Tillfälliga lösningar i och med flyttar så som temporära lokaler och flyttkostnader****Process**

Anvisning av medel från denna ersättning blir en del av den årliga budgetprocessen. Utgifterna för de kommande årens utvecklingsprojekt och markförvärv etc. kalkyleras och en investeringsram kallad "Utvecklingsprojekt, samhällsomvandlingen" anvisas.

Beslut om finansiering av projekt ur ramen tas av Kommunstyrelsens samhällsplaneringsutskott.

I de fall den årliga ramen visar sig vara otillräcklig kan tilläggsanslag ur skadeståndersättningen begäras. Beslut om sådant anslag tas av kommunstyrelsen.

Vad gäller samhällsomvandlingsrelaterade aktiviteter och projekt som redan påbörjats föreslås att tilläggsanslag ur skadeståndersättningen ska kunna begäras för att täcka dessa, exempel på sådant är detaljplaner och utredningar.

Balansen på ersättningen följs upp och redovisas av Samhällbyggnadsförvaltningen i samband med delårsbokslut, årsbokslut och därutöver på begäran.

**Delegation**

Beslutsgången kring vad som skall finansieras av skadeståndersättningen bör vara så enkel som möjligt. Detta är viktigt eftersom samhällsomvandlingen är ett projekt som

---

Utdragsbestyrkande



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

har behov av ett mer flexibelt arbetssätt och kortare beslutsvägar än de aktiviteter som är ”normal” kommunal verksamhet.

Därför föreslår vi att Kommunstyrelsens delegationsordning (punkt 2 Ekonomi) kompletteras med att ”Kommunstyrelsen delegeras rätten att besluta om tilläggsanslag ur den erhålla skadeståndsansättningen angiven under punkt 10.2 i Samarbetsavtalet”. Detta skall även gälla för eventuella tilläggsanslag under 2014.

Samt att Kommunstyrelsens delegationsordning (punkt 2 Ekonomi) kompletteras med att beslut om finansiering av projekt ur investeringsramen för ”Utvecklingsprojekt, samhällsomvandlingen” delegeras till Kommunstyrelsens samhällsplaneringsutskott.

**Ekonomiska konsekvenser**

Detta skulle underlätta den finansiella hanteringen av likviden eftersom balansen kan placeras utifrån projektplaneringen så att kommunen inte ligger med överlikvid på bankkonto med låg avkastning i onödan.

**Konsekvenser för barn och ungdomar**

Inga direkta konsekvenser för barn och ungdomar, förutom att utvecklingen av samhällets infrastruktur säkras vilket definitivt kommer vara en fördel för dagens barn och unga.

**Förslag till beslut**

Kommunstyrelsen föreslår kommunfullmäktige besluta

att skadeståndsansättningen erhållen för kommunalmarken och kommunaltekniken bör användas till nyanläggning inom utvecklingsområdena **Repisvaara, Centrum** och **Vassara** och tillfälliga lösningar som uppkommer som en följd av samhällsomvandlingen,

att beslut om ramaslag ur skadeståndsansättningen till utvecklingsprojekt, relaterade till samhällsomvandlingen, tas i samband med den ordinarie budgetprocessen,

att komplettera Kommunstyrelsens delegationsordning (punkt 2 Ekonomi) med att ”beslut om finansiering av projekt ur investeringsramen för ”Utvecklingsprojekt, samhällsomvandlingen” delegeras till Kommunstyrelsens samhällsplaneringsutskott”,

att komplettera Kommunstyrelsens delegationsordning (punkt 2 Ekonomi) med att ”Kommunstyrelsen delegeras rätten att besluta om tilläggsanslag ur den erhålla skadeståndsansättningen angiven under punkt 10.2 i Samarbetsavtalet”.

---

			Utdragsbestyrkande
--	--	--	--------------------



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen****Yrkande**

Stig Eriksson (v) yrkar

att skadeståndsansättningen erhållen för kommunalmarken och kommunaltekniken bör användas till nyanläggning inom utvecklingsområdena t ex **Repisvaara, Centrum** och **Vassara** och tillfälliga lösningar som uppkommer som en följd av samhällsomvandlingen,

att beslut om ramaslag ur skadeståndsansättningen till utvecklingsprojekt, relaterade till samhällsomvandlingen, tas i samband med den ordinarie budgetprocessen,

att komplettera Kommunstyrelsens delegationsordning (punkt 2 Ekonomi) med att ”beslut om finansiering av projekt ur investeringsramen för” Utvecklingsprojekt, samhällsomvandlingen delegeras till Kommunstyrelsen,

att komplettera Kommunstyrelsens delegationsordning (punkt 2 Ekonomi) med att ”Kommunstyrelsen delegeras rätten att besluta om tilläggsanslag ur den erhållna skadeståndsansättningen angiven under punkt 10.2 i Samarbetsavtalet”.

**Propositionsordning**

Ordförande ställer Stig Erikssons förslag till beslut under proposition. Efter gjorda propositioner finner ordförande att kommunstyrelsen har beslutat föreslå kommunfullmäktige i enlighet med Stig Erikssons förslag.

---

			Utdragsbestyrkande
--	--	--	--------------------



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

---

KS/2014:12 -019

§ 133

Ärendeuppföljning

**Kommunstyrelsen beslutar**

att lägga ärendeuppföljningslistan med godkännande till handlingarna.

**Bakgrund**

Ärendet tas upp som en stående punkt på sammanträdet.

**Beslutsunderlag**

1. Ärendeuppföljningslistan 2014.

---

			Utdragsbestyrkande
--	--	--	--------------------



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

KS/2012:498 -534

§ 134

Motion av Margareta Henricsson (ns) och Bernt Nordgren (ns) - Reprissändning av kommunfullmäktiges sammanträde i Gällivare närradio

**Kommunstyrelsen föreslår kommunfullmäktige besluta**

att avslå motionen.

**Reservation**

Margareta Henricsson (ns) reserverar sig mot beslutet till förmån för eget lagt förslag.

**Bakgrund**

I enlighet med upprättat avtal med Gällivare kommun har Gällivare närradioförening uppdraget att direktsända kommunfullmäktiges samtliga sammanträden.

Enligt motionen har från allmänheten framförts önskemål om reprissända fullmäktigesammanträden. Gällivare närradioförening meddela att alla fullmäktigesammanträden finns tillgängliga på föreningens hemsida. Därmed har allmänheten möjlighet att, på tider som passar dem, ta del av samtliga fullmäktigesammanträden istället för att hänvisas till särskilda tidpunkter för reprissändningar.

En ytterligare fördel med ett lagrat material är att själv kunna välja vilka delar av ett sammanträde man vill ta del av. För dem som inte har tillgång till egen dator, eller saknar internetuppkoppling, finns datorer att tillgå kostnadsfritt på kommunens bibliotek.

Gällivare närradioförening meddelar vidare att man avser förbättra tillgängligheten till lagringsplatsen för fullmäktiges sammanträden på föreningens hemsida.

**Ekonomiska konsekvenser**

Inga kända.

**Konsekvenser för barn och ungdomar**

Inga kända.

**Förslag till beslut**

Kommunstyrelsen föreslår kommunfullmäktige besluta

att avslå motionen.

---

			Utdragsbestyrkande
--	--	--	--------------------



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

---

**Beslutsunderlag**

1. Motion.

**Yrkande**

*Margareta Henricsson (ns) yrkar med instämmande av Fredric Olofsson (skp)*

bifall till motionen.

*Birgitta Larsson (s) yrkar*

att avslå motionen.

**Propositionsordning**

Ordförande ställer Margareta Henricsson m fl förslag mot Birgitta Larssons förslag till beslut under proposition. Efter gjorda propositioner finner ordförande att kommunstyrelsen har beslutat föreslå kommunfullmäktige i enlighet med Birgitta Larssons förslag.

---

				Utdragsbestyrkande
--	--	--	--	--------------------



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

---

KS/2009:253 -020

§ 135

Motion av Fredric Olofsson (skp) och Bror Wennström (skp) - Förebyggande av sociala problem bland ungdomar - Arbeta för goda uppväxtvillkor.

**Kommunstyrelsens arbetsutskott föreslår kommunfullmäktige besluta**

att avslå motionen då den föreslagna insatsen har ringa betydelse för barn och ungas levnadsvillkor.

**Bakgrund**

Fredric Olofsson och Bror Wennström SKP har i en motion till kommunfullmäktige beskrivit att det behövs ”personer i Gällivare som arbetar med ungdomar och vistas i samma miljöer som dem”. Man betonar att det behövs ett uppsökande och utåtriktat arbete för att arbeta med sociala problem bland ungdomar. Motionärerna föreslår att kommunen anställer fältarbetare för detta arbete.

Socialnämnden har 091217 avgett yttrande i ärendet. KSAU har 100329 återremitterat ärendet med förtydligande av ekonomisk kalkyl. Socialnämnden har 101118 avgett nytt yttrande i ärendet. KSAU 101230 beredning har återsänt ärendet till Socialnämnden med förtydligande av ekonomisk kalkyl och svar på motionen. Socialnämnden har gett förvaltningen i uppdrag att framta yttrande över motionen.

Enligt det framtagna yttrandet har resursökning med en tjänst för uppsökande verksamhet ingen större eller mera långvarig inverkan i barn och ungas levnadsvillkor i Gällivare. För barn och unga är den mest skyddande faktorn enligt befintlig forskning att man går ut skolan med fullständiga betyg – Lyckas i skolan – Lyckas i livet!

**Ekonomiska konsekvenser**

Bör utredas vidare om motionen bifalls.

**Konsekvenser för barn och ungdomar**

Bör utredas vidare om motionen bifalls.

**Förslag till beslut**

Kommunstyrelsens arbetsutskott föreslår kommunfullmäktige besluta

att avslå motionen då den föreslagna insatsen har ringa betydelse för barn och ungas levnadsvillkor.

---

Utdragsbestyrkande



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

---

**Beslutsunderlag**

1. Motion.
2. Yttrande.
3. Socialnämnden 2009-12-17 § 143.
4. Kommunstyrelsens arbetsutskott 2010-03-29 § 74.
5. Socialnämnden 2010-11-18 § 137.
6. Socialnämnden 2014-04-10 § 31.
7. Kommunstyrelsens arbetsutskott 2014-06-02 § 104.

**Yrkande**

Maria Åhlén (s) yrkar

att avslå motionen då den föreslagna insatsen har ringa betydelse för barn och ungas levnadsvillkor.

**Propositionsordning**

Ordförande ställer Maria Åhléns förslag till beslut under proposition. Efter gjorda propositioner finner ordförande att kommunstyrelsen har beslutat föreslå kommunfullmäktige i enlighet med Maria Åhléns förslag.

---

			Utdragsbestyrkande
--	--	--	--------------------





2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

KS/2014:61 -021

§ 136

Motion av Tomas Nilsson (s) och Ulf Normark (s) - Svenska kollektivavtal**Kommunstyrelsen föreslår kommunfullmäktige besluta**

att avslå motionen eftersom det inte är förenligt med gällande upphandlingslagstiftning att kräva att företag tecknat svenska kollektivavtal vid upphandlingar.

**Bakgrund**

Tomas Nilsson (s) och Ulf Normark (s) föreslår i motion att fullmäktige ska besluta att det vid upphandlingar ska ställas krav på att företag har tecknat svenskt kollektivavtal, samt att man politiskt uppmanar företag som bedriver verksamhet i Gällivare att teckna svenska kollektivavtal, såväl svenska som utländska företag.

Frågan om det är möjligt att ställa krav på svenska kollektivavtal vid upphandling har prövats av domstol ett antal gånger, och krav på kollektivavtal har inte bedömts som förenligt med EG-rätten och inte heller med den svenska upphandlingslagstiftningen (se t.ex. kommissionen mot Tyskland i mål C-493-99 och avgörande av kammarrätten i Stockholm mål 1713-1995).

EU-parlamentet har den 15 januari 2014 antagit nya direktiv för upphandlingar som bl.a. ska medföra att upphandlande myndigheter kan väga in kvalitet, miljöskäl, sociala frågor samt innovation samtidigt som hänsyn tas till priset och kostnaderna under hela livscykeln. Parlamentets beslut skapar även en möjlighet att utesluta anbudsgivare som inte uppfyller EU:s arbetsrättsliga bestämmelser. Direktivet har dock inte direkt effekt, och medlemsstaterna har 24 månader på sig att skriva in de nya reglerna i nationell lagstiftning. Om dessa regler medför en möjlighet att ställa krav på svenska kollektivavtal vid upphandlingar får anses som oklart till dess att parlamentets direktiv har införlivats i svensk rätt.

Mot denna bakgrund föreslås därför att motionärernas förslag avslås.

Kommunstyrelsen beslutade 2014-04-28 § 108 att ärendet skall återremitteras i väntan på tjänsteskrivelsen samt att ärendet tas upp på kommunstyrelsens arbetsutskott 2 juni 2014.

**Ekonomiska konsekvenser**

Det bedöms inte föreligga några ekonomiska konsekvenser med anledning av förslaget till beslut.

---

				Utdragsbestyrkande
--	--	--	--	--------------------



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

---

**Konsekvenser för barn och ungdomar**

Det bedöms inte föreligga några konsekvenser för barn och ungdomar med anledning av förslaget till beslut.

**Förslag till beslut**

Kommunstyrelsens arbetsutskott föreslår kommunfullmäktige besluta

att avslå motionen eftersom det inte är förenligt med gällande upphandlingslagstiftning att kräva att företag tecknat svenska kollektivavtal vid upphandlingar.

**Beslutsunderlag**

1. Motion.
2. Kommunstyrelsen 2014-04-28 § 108.
3. Utredning 2014-05-13.
4. Kommunstyrelsens arbetsutskott 2014-06-02 § 105.

**Yrkande**

Lars Alriksson (m) yrkar

att avslå motionen eftersom det inte är förenligt med gällande upphandlingslagstiftning att kräva att företag tecknat svenska kollektivavtal vid upphandlingar.

**Propositionsordning**

Ordförande ställer Lars Alrikssons förslag till beslut under proposition. Efter gjorda propositioner finner ordförande att kommunstyrelsen har beslutat föreslå kommunfullmäktige i enlighet med Lars Alrikssons förslag.

---

Utdragsbestyrkande



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

KS/2014:60 -828

§ 137

Motion av Johannes Sundelin (s) - Skaterullbana**Kommunstyrelsen föreslår kommunfullmäktige besluta**

att anse motionen besvarad.

**Bakgrund**

Johannes Sundelin (s) har inkommit med motion till kommunfullmäktige med förslag att kommunen bygger en rullskidbana i kanten av Dundret, i anslutning till Hellnerstadion.

Kommunen har för avsikt att som ett led i att skapa ett attraktivt vintersportcentra på Hellnerstadion bygga en rullskidbana. Enligt förslag till handlingsplan för utveckling av Hellnerstadion, upprättad av service- och teknikförvaltningen anläggs en rullskidbana 2017 till en kostnad av 3 miljoner kronor.

**Ekonomiska konsekvenser**

Anläggning av en rullskidbana 2017 till en kostnad av 3 miljoner kronor.

**Förslag till beslut**

Kommunstyrelsens samhällsplaneringsutskott föreslår kommunfullmäktige besluta

att anse motionen besvarad.

**Beslutsunderlag**

1. Motion.
2. Handlingsplan.
3. Kommunstyrelsens samhällsplaneringsutskott 2014-06-03 § 54.

---

			Utdragsbestyrkande
--	--	--	--------------------



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

KS/2014:397 -040

§ 138

Omföringar investeringar**Kommunstyrelsen beslutar**

att omföra 100 000 kronor från Nytt konstgräs Tallbacka, projektkonto 34334, ansvar 12012 till Multiarena Malmstaskolan, projektkonto 44104, ansvar 12012.

att omföra 128 000 kronor från Betongpark/Cykelpark, projektkonto 34335, ansvar 12012 till Multiarena Malmstaskolan, projektkonto 44104, ansvar 12012.

**Bakgrund**

Anbudet för Multiarenan vid Malmstaskolan blev högre än förväntat, anbudet ligger på 1 400 000 kronor. För att nå upp till den budgeten krävs omföringar mellan investeringsprojekt. På Nytt konstgräs Tallbacka återstår endast restpunkter och hela budgeten beräknas inte att förbrukas. Betongpark/Cykelpark är vilande i avvaktan på ny centrumplan. Totalt beräknas 228 000 kronor kunna omföras till Multiarena Malmstaskolan.

**Ekonomiska konsekvenser**

Omföringar mellan service- och teknikförvaltningens investeringsprojekt.

**Konsekvenser för barn och ungdomar**

Anläggning av Multiarena vid Malmstaskolan är positiv för barn och ungdomar.

**Förslag till beslut**

Service- och tekniknämnden föreslår kommunstyrelsen besluta

att omföra 100 000 kronor från Nytt konstgräs Tallbacka, projektkonto 34334, ansvar 12012 till Multiarena Malmstaskolan, projektkonto 44104, ansvar 12012.

att omföra 128 000 kronor från Betongpark/Cykelpark, projektkonto 34335, ansvar 12012 till Multiarena Malmstaskolan, projektkonto 44104, ansvar 12012.

**Beslutsunderlag**

1. Finansiering av Multiarena Malmstaskolan.
2. Service- och tekniknämnden 2014-06-10 § 64.

---

			Utdragsbestyrkande
--	--	--	--------------------



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

---

**Yrkande***Fredric Olofsson (skp) yrkar*

avslag till att omföra 128 000 kronor från Betongpark/Cykelpark, projektkonto 34335, ansvar 120122 till Multiarena Malmstaskolan, projektkonto 44104, ansvar 12012.

*Birgitta Larsson (s) yrkar*

att omföra 100 000 kronor från Nytt konstgräs Tallbacka, projektkonto 34334, ansvar 12012 till Multiarena Malmstaskolan, projektkonto 44104, ansvar 12012.

att omföra 128 000 kronor från Betongpark/Cykelpark, projektkonto 34335, ansvar 120122 till Multiarena Malmstaskolan, projektkonto 44104, ansvar 12012.

**Propositionsordning**

Ordförande ställer Fredric Olofssons förslag mot Birgitta Larssons förslag till beslut under proposition. Efter gjorda propositioner finner ordförande att kommunstyrelsen har beslutat i enlighet med Birgitta Larssons förslag.

---

			Utdragsbestyrkande
--	--	--	--------------------



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

KS/2013:374 -011

§ 139

Utvecklingsplan Vassara**Kommunstyrelsen föreslår kommunfullmäktige besluta**

att anta utvecklingsplanen för Vassara.

**Bakgrund**

Utvecklingsplan Vassara är en av de tre utvecklingsplaner som konkretiserar den av kommunfullmäktige antagna visionen för samhällsomvandlingen "En arktisk småstad i världsklass", vilken tagits fram tillsammans med medborgarna i Gällivare kommun. Syftet med utvecklingsplanerna är att redogöra för hur Gällivare ska nå visionen för samhällsomvandlingen. Syftet är också att ge vägledning i det fortsatta arbetet med planering och exploatering av områdena. Utvecklingsplanerna utgör stöd i det fortsatta arbetet i olika nämnder och förvaltningar.

Utvecklingsplanen för Vassara redovisar inriktningen för utvecklingen längs Vassara. Planen behandlar frågor som bebyggelse, miljö, energi, livsmiljö, trafik, tillgänglighet och exploatering, och bygger på en värdeskapande planering som utgår från platsens specifika värden och förutsättningar. Fortsatt utveckling i form av ny bebyggelse längs Vassara älv har stöd i befintlig fördjupad översiktsplan och strategierna i utvecklingsplanen synkroniserar med de strategier som finns i den fördjupade översiktsplanen.

Utvecklingsplanen för Vassara älv har korrigerats så att planen överensstämmer med den fördjupade översiktsplanen (2014-2032) som antagits i kommunfullmäktige den 19 maj 2014. Arbetet har även beaktat de inkomna yttranden från remissförfanandet under tiden 19 juni till 26 september 2013, som remitterats till de politiska partierna representerade i kommunfullmäktige.

Sammanfattning av ändringar utifrån Fördjupad översiktsplan:

Del av norra sidan av Vassara är borttagen för bebyggelse och exploatering.

Sammanfattning av remissvaren:

Svar har inkommit från Socialdemokraterna och Vänsterpartiet, samt från Socialnämnden, Barn-, utbildning- och kulturkommittén, Service- och tekniknämnden och Miljö- och byggnämnden. Summering av inkomna yttranden visar att majoriteten av inkomna svar visar en positiv inställning till utvecklingsplanen för Vassara. Inkomna synpunkter inryms till stor del i utvecklingsplanen samt hanteras i detaljplaneprocessen, varför inga ändringar har föreslagits.

| | | | Utdragsbestyrkande



2014-06-16

**GÄLLIVARE KOMMUN**  
**Kommunstyrelsen**

---

**Ekonomiska konsekvenser**

Utvecklingsplanen medför inga direkta ekonomiska konsekvenser, dock krävs resurser för fortsatt planeringsarbete.

**Konsekvenser barn och ungdomar**

I och med utveckling av området skapas nya boende och livsmiljöer även för barn och ungdomar.

**Förslag till beslut**

Samhällsbyggnadsförvaltningen föreslår kommunstyrelsen

att anta utvecklingsplanen för Vassara.

**Beslutsunderlag**

1. Summering av remissyttranden.
2. Utvecklingsplan Vassara älv.

---

Utdragsbestyrkande